RESOLUTIONS ADOPTED BY THE TECHNICALMANAGEMENT BOARD IN 2020

2020年TMB決議

英和対訳

一般財団法人 日本規格協会

システム系規格開発ユニット

国際連携推進チーム

RESOLUTIONS ADOPTED BY THE TECHNICAL MANAGEMENT BOARD IN 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 1/2020

Adopted by correspondence on 2020-01-09

Modification of the scope ISO/PC 325 Sex toys - Design and safety requirements for products in direct contact with genitalia, the anus, or both

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/PC 325 *Sex toys - Design and safety requirements for products in direct contact with genitalia, the anus, or both* revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

This document specifies safety and user information requirements relating to the materials and design for manufactured products intended for sexual use.

This document covers only manufactured products that are intended to come in direct contact with genitals and/or the anus.

This document is not primarily intended for products classified as medical devices, cosmetics or assistive products for example lubricants, massage oil.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 2/2020

Adopted by correspondence on 2020-01-09

Appointment of technical committee chairs (December 2019)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Nomination TC		nominated by	term
ISO/TC 134	Mr Gang LIU	ISIRI	2020-2022
ISO/TC 264	Mr Xiao JIANGYI	SAC	2020-2022
ISO/TC 270	Mr Mario MAGGIANI	UNI	2021-2026
ISO/TC 285	Mr Richard EBONG	KEBS	2021-2023
ISO/TC 306	Dr Yanchun LOU	SAC	2020-2022
ISO/PC 325	Mr Johan ARRHENIUS	SIS	2019-2024

Re-nomination TC			
ISO/TC 27	Mr Barry ISHERWOOD	SABS	2020-2025
ISO/TC 33	Dr Olaf KRAUSE	BSI	2020-2022
ISO/TC 149	Mr Siegfried NEUBERGER	DIN	2018-2020*
ISO/TC 285	Dr Ranyee CHIANG	KEBS	2020

TMB決議　2020年

TMB決議 1/2020

2020年1月9日、通信により採択

ISO/PC 325 性具ー性器、肛門又はその両方と直接接触する製品のための設計及び安全要求事項の業務範囲の変更

TMBは、

以下の通り改訂されたISO/PC 325 *性具ー性器、肛門又はその両方に直接接触する製品のための設計及び安全要求事項* の変更後の業務範囲を承認する。

変更後の業務範囲: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

本文書は性行為時に使用するための生産製品のための安全及び使用者情報要求事項を規定するものである。

本文書は性器、肛門及び／又はその両方に直接接触する生産製品のみを対象とする。

本文書は主に、医療機器、化粧品又は支援用具に分類される製品(例：潤滑剤、マッサージオイ)ルのためのものではない。

TMB決議 2/2020

2020年1月9日、通信により採択

TC議長の任命 (2019年12月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

任命 TC		指名国	任期
ISO/TC 134	Mr Gang LIU	ISIRI	2020-2022
ISO/TC 264	Mr Xiao JIANGYI	SAC	2020-2022
ISO/TC 270	Mr Mario MAGGIANI	UNI	2021-2026
ISO/TC 285	Mr Richard EBONG	KEBS	2021-2023
ISO/TC 306	Dr Yanchun LOU	SAC	2020-2022
ISO/PC 325	Mr Johan ARRHENIUS	SIS	2019-2024

再任 TC			
ISO/TC 27	Mr Barry ISHERWOOD	SABS	2020-2025
ISO/TC 33	Dr Olaf KRAUSE	BSI	2020-2022
ISO/TC 149	Mr Siegfried NEUBERGER	DIN	2018-2020*
ISO/TC 285	Dr Ranyee CHIANG	KEBS	2020

©ISO／JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 3/2020
Adopted by correspondence on 2020-02-07

Appointment of technical committee chairs (December 2019)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 146	Dr James S. WEBBER	DIN	2021-2023
ISO/TC 156	Mr Chao FENG	SAC	2020-2022
ISO/TC 188	Mr Craig SCHOLTEN	SIS	2021-2023
ISO/TC 269	Mr Hiroshi TANAKA	DIN	2021-2026
Re-nomination TC			
TC ISO/TC 158	Dr Adriaan M. H. VAN DER VEEN	NEN	2020-2022
ISO/TC 176	Ms Katie ALTOFT	SCC	2020
ISO/TC 204	Mr Dick SCHNACKE	ANSI	2020-2022
ISO/TC 213	Mr Iain MACLEOD	BSI	2020-2022
ISO/TC 227	Mr Wolfgang HERMANN	JISC	2020-2022

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 4/2020
Adopted by correspondence on 2020-02-07

Establishment of a new sub-committee *Underwater welding* under ISO/TC 44 and allocation of the secretariat

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 44 *Welding and allied processes* to establish a new subcommittee ISO/TC 44/SC 15 *Underwater welding*, and

Allocates the secretariat to ANSI (United States).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 5/2020
Adopted by correspondence on 2020-02-11

Objections to withdrawal ballots (January 2020)

The Technical Management Board,

Noting the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5-country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standards:

TMB決議 3/2020
2020年2月7日、通信により採択

TC議長の任命 (2019年12月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

任命 TC		指名国	任期
ISO/TC 146	Dr James S. WEBBER	DIN	2021-2023
ISO/TC 156	Mr Chao FENG	SAC	2020-2022
ISO/TC 188	Mr Craig SCHOLTEN	SIS	2021-2023
ISO/TC 269	Mr Hiroshi TANAKA	DIN	2021-2026
再任名 TC			
TC ISO/TC 158	Dr Adriaan M. H. VAN DER VEEN	NEN	2020-2022
ISO/TC 176	Ms Katie ALTOFT	SCC	2020
ISO/TC 204	Mr Dick SCHNACKE	ANSI	2020-2022
ISO/TC 213	Mr Iain MACLEOD	BSI	2020-2022
ISO/TC 227	Mr Wolfgang HERMANN	JISC	2020-2022

TMB決議 4/2020
2020年2月7日、通信により採択

ISO/TC 44下の新しい分科委員会 *水中溶接*の設置及び幹事国の割り当て

TMBは、

新しい分科委員会 ISO/TC 44/SC 15 *水中溶接*を設置するというISO/TC 44 *溶接*の決定を批准し、

幹事国をANSI (米国)に割り当てる。

TMB決議 5/2020
2020年2月11日、通信により採択

廃止投票への異議 (2020年1月)

TMBは、

これらの規格を使用している又は採用したと言明した国の数が定期見直し投票及び廃止投票時を合わせると最小数の5か国に達すること(ISO補足指針 箇条2.9.3.2にある基準)に留意し、

以下の規格の確認を決定する。

©ISO/JSA 2020

ISO/TC 26	ISO 1554:1976	Wrought and cast copper alloys -- Determination of copper content -- Electrolytic method
ISO/TC 26	ISO 3220:1975	Copper and copper alloys -- Determination of arsenic -- Photometric method
ISO/TC 26	ISO 4746:1977	Oxygen-free copper --Scale adhesion test
ISO/TC 26	ISO 6957:1988	Copper alloys -- Ammonia test for stress corrosion resistance

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 6/2020
Adopted by correspondence on 2020-02-14

IWA on Quality of clinical learning environments for healthcare professionals - requirements

The Technical Management Board,

Approves the proposal for an IWA on Quality of clinical learning environments for healthcare professionals - requirements, and

Allocates the secretariat to BSI (UK).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 7/2020
Adopted by correspondence on 2020-02-28

Appointment of technical committee chairs (February 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 25	Dr Pamela MURRELL	BSI	2021-2023
ISO/TC 137	Dr Monika RICHTER	SABS	2020-2022
ISO/TC 186	Mr Hua-Xin PENG	SAC	2020-2022
Nomination TC			
ISO/TC 61	Mr Huub OMLOO	SAC	2020-2022
ISO/TC 168	Dr Simone OEHLER	DIN	2020-2025

ISO/TC 26	ISO 1554:1976	展伸材用及び鋳物用銅合金ー銅の電解重量法
ISO/TC 26	ISO 3220:1975	銅及び銅合金ーひ素の光度分析法
ISO/TC 26	ISO 4746:1977	無酸素銅ースケールはく離試験
ISO/TC 26	ISO 6957:1988	銅合金ー応力腐食抵抗評価のためのアンモニア試験

TMB決議 6/2020
2020年2月14日、通信により採択

医療従事者の臨床学習環境の質ー要求事項に関するIWA

TMBは、

医療従事者の臨床学習環境の質ー要求事項に関するIWAの提案を承認し、

幹事国をBSI (UK)に割り当てる。

TMB決議 7/2020
2020年2月28日、通信により採択

TC議長の任命 (2020年2月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

再任命 TC		**指名国**	**任期**
ISO/TC 25	Dr Pamela MURRELL	BSI	2021-2023
ISO/TC 137	Dr Monika RICHTER	SABS	2020-2022
ISO/TC 186	Mr Hua-Xin PENG	SAC	2020-2022
任命 TC			
ISO/TC 61	Mr Huub OMLOO	SAC	2020-2022
ISO/TC 168	Dr Simone OEHLER	DIN	2020-2025

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 8/2020
Adopted by correspondence on 2020-03-02

Rotating secretariat for ISO/TC 38 Textiles between JISC and SAC

The Technical Management Board,

Noting the request from JISC and SAC for a rotating secretariat for ISO/TC 38 *Textiles*, and

Further noting that according to the TMB Working Procedures (clauses 8A and 8D, November 2019 edition) the members must meet the requirements in clause 1.9.1.b and Annex D of the ISO/IEC Directives, Part 1,

Approves the request for a rotating secretariat for ISO/TC 38 Textiles between JISC and SAC.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 9/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Creation of a Joint Strategic Advisory Group (JSAG) on Gender responsive standards

The Technical Management Board,

Noting the ISO Gender Action Plan as approved by Council,

Approves the creation of an ISO and IEC Joint Strategic Advisory Group (JSAG) on Gender responsive standards for a period of 2 years, with the following mandate, expected outcomes and membership:

Mandate:
- Create tools to ensure standards are gender responsive

The SAG should take into account the ISO Gender Action Plan, the IEC Council Board Diversity initiative and the UNECE gender responsive standards initiative.

Outcomes:
- A procedure to assess the possible gender implications when developing or revising a standard
- Guidance on how to ensure that any data used when developing standards is gender responsive (non-biased for all users)
- Guidance for committees on how to ensure their standards are gender responsive
- Proposals to the TMB on how to improve the gender responsiveness of the standards development process, i.e. eventual changes to the ISO/IEC Directives.

Membership:
Nominated gender experts from the following TMB members (maximum 2 nominations per TMB member):
- Experts nominated by: ANSI, BSI, SN, SCC, JISC, AFNOR, KATS, SIS
- IEC nominated experts

Leadership:
- Co-Convenor ISO: Karin Lindmark

TMB決議 8/2020
2020年3月2日、通信により採択

JISC・SAC間でのISO/TC 38 繊維の幹事国の持ち回り

TMBは、

ISO/TC 38 *繊維*の幹事国を持ち回りで担当したいというJISC及びSACからの要請に留意し、

TMB業務手順(箇条 8A及び8D、2019年11月版)によると、メンバーはISO/IEC 専門業務用指針第1部の箇条 1.9.1.b 及び附属書の要求事項を満たさなければならないことに更に留意し、

JISC・SAC間でのISO/TC 38 繊維の幹事国を持ち回りで担当したいという要請を承認する。

TMB決議 9/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

ジェンダーの視点を取り入れた規格に関する合同戦略諮問グループ(JSAG)の設置

TMBは、

理事会が承認したISOジェンダー行動計画に留意し、

以下の任務、期待される成果及びメンバーシップで、ジェンダーの視点を取り入れた規格に関する共同戦略諮問グループ(JSAG)の2年間の設置を承認し、

任務:
- 規格がジェンダーの視点を取り入れていることを確実にするためのツールの作成

同SAGはISOジェンダー行動計画、IEC評議会多様性イニシアティブ及びUNECEジェンダーの視点を取り入れた規格イニシアティブを考慮するべきである。

成果:
- 規格開発及び改訂時にジェンダーに与える可能性がある意味合いを評価する手順
- 規格開発時に使用するデータがジェンダーの視点を取り入れている(すべての使用者に対して偏りがない)ことを確実にする方法についてのガイダンス
- 自身の規格がジェンダーの視点を取り入れているものであることを確実にするための委員会向けのガイダンス
- 規格開発プロセスのジェンダーの視点の取り入れの改善方法に関するTMBへの提案、すなわちISO/IEC 専門業務用指針の最終的変更点

メンバーシップ:
以下のTMBメンバーが指名するジェンダー専門家 (TMBメンバーにつき最大2名):
- 次が指名する専門家: ANSI, BSI, SN, SCC, JISC, AFNOR, KATS, SIS
- IECが指名する専門家

リーダーシップ:
- 共同コンビーナ ISO: Karin Lindmark

©ISO/JSA 2020

- Co-Convenor IEC:
- Secretary: ISO/CS (possibly shared with IEC CO)

Asks the JSAG to provide regular progress reports for each TMB and ISO Council meeting, and IEC Council Board meeting with the final report and recommendations to be delivered by the end of 2021,

Invites the IEC to nominate representatives to this JSAG.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 10/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Task Force 11 on Implementation of project management in ISO standards development

The Technical Management Board,

Thanks TF 11 for its final recommendations and for having successfully delivered according to its initial scope, budget and timeframe as described in TMB resolution 22/2017,

Approves the following actions:

1. *Key performance indicators*

   To consider the following new indicators for the next revision of the TMB dashboard:
   - % of projects with more than one target date
   - % of projects meeting the selected timeframe after a change in SDT
   - % of Committee Managers having completed the eLearning course, with the objective of 100% of the Committee Managers having completed the course by the end of 2020
   - # of total cancellations compared to a 2018 baseline
   - Expected average theoretical publication time
   - # of projects starting with a PWI compared to a 2018 baseline

2. *New flexible approach to meet market needs in a timely manner*

   ISO/CS to explore the possibility of a flexible development time that complements the current SDTs and submit it to TMB for the September 2020 meeting.

3. *Implementation of the removal of SDT 48*

4. *Implementation of eLearning training*

   ISO Members holding committee secretariat(s) to ensure that their Committee Managers complete the course by the end of 2020.

   All new Committee Managers should complete the eLearning modules within their first year in the role.

5. *Maintenance of TF deliverables*

   ISO/CS to update and to monitor the relevance of the deliverables produced by TF 11.

- 共同コンビーナ IEC:
- 事務局: ISO/CS (IEC COと分担の可能性あり)

各TMB及びISO理事会会議並びにIEC評議会会議のために定期進捗報告を提供し、2021年末までに最終報告及び推奨事項を示すよう同JSAGに求め、

本JSAGへの代表者を指名するようIECに促す。

TMB決議 10/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ) での第77回TMB会議にて採択

ISO規格開発におけるプロジェクト管理の実施に関するタスクフォース11

TMBは、

TMB決議 22/2017で述べた説明されている最終報告を提出し、当初の業務範囲、予算及び機関通りの業務実施に成功したTF 11に感謝し、

以下の活動を承認し、

1. *重要業績評価指標*

   次版のTMBダッシュボードに向けて以下の新しい評価指標を検討する。
   - 目標期日が複数あるプロジェクトの割合（%）
   - SDTの変更後に特定の期間までに達成したプロジェクトの割合（%）
   - 2020年末までに100%の委員会マネジャーがeラーニングコースを完了することを目標に、同コースを完了した委員会マネジャーの割合（%）
   - 2018年の基準値と比較した総中止件数
   - 発行までにかかる理論上の予想平均期間
   - 2018年の基準値と比較したPWIから始まるプロジェクト数

2. *タイムリーに市場ニーズを満たすための新しい柔軟なアプローチ*

   ISO/CSは現在のSDTを補完する柔軟な開発期間の可能性を検討し、2020年9月の会議に向けTMBに提出する。

3. *SDT 48の撤廃の実施*

4. *eラーニングトレーニングの実施*

   委員会幹事国を務めるISO会員は自身の委員会マネジャーが2020年末までに同コースを完了することを確実にする。

   すべての新しい委員会マネジャーは着任後一年以内にeラーニングモジュールを完了することが望ましい。

5. *規格類のメンテンナンス*

   ISO/CSがTF 11が作成した規格類更新及びその市場性の監視を行う。

©ISO/JSA 2020

6. Further training needs

The TMB notes the importance of extending/adapting the project management training for other implicated parties such as Project Leaders, Convenors, Chairs and relevant ISO/CS staff, and requests ISO/CS to take this into consideration in their resource planning.

Decides to disband TF 11 and expresses its gratitude to the Convenors, TF 11 members, Secretary and ISO/CS staff for their excellent work done since February 2017, and

Recommends that the training be adapted for all leaders with a PM role in ISO, and

Requests that the WG Training within TF 11 continues and be actively engaged in the training requirements and development.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 11/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Final report of the SAG on Machine-readable standards

The Technical Management Board,

Thanks the Convenor, Secretary and all the participants of the SAG on Machine-readable standards for their excellent work in delivering the SAG's final report, and recognizes the importance of the implementation of SMART standards as a ISO new product.

Asks the SAG Convenor and ISO/CS to prepare a half-day TMB workshop in June 2020 to develop its final recommendations to Council based on proposals in the roadmap submitted by the SAG in their final report.

Approves the final report of the SAG on Machine-readable standards for presentation to the ISO Council for information at this time, noting that after the TMB June workshop the TMB will make recommendations to Council, and

Decides to extend the work of the SAG on Machine-readable standards with the following mandate:

- To provide a recommendation to the TMB on how the DIN eCl@ss proposal can be included in SAG's roadmap
- To recommend other pilot projects on SMART standards implementation based on ISO/TCs and/or NSBs use cases

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 12/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Revision of ISO Guide 82 *Guidelines for addressing sustainability in standards*

The Technical Management Board,

Thanks the working group on Guide 82 for its work on the limited revision of ISO Guide 82:2019, and noting their recommendations,

6. 更なるトレーニングニーズ

TMBはプロジェクト管理トレーニングをプロジェクトリーダー、コンビーナ、議長及び関連ISO/CS職員といったその他の関与者向けに拡大及び改変する重要性に留意し、リソースに関する計画立案でこれを考慮に入れるようISO/CSに要請する。

TF 11の解散を決定し、2017年2月から優れた仕事をしてくれた素晴らしいコンビーナ、TF 11メンバー、事務局及びISO/CS職員に感謝を表明し、

ISOにおけるPMの役割を加え、トレーニングをすべてのリーダー向けに改良することを推奨し、

TF 11内のWGトレーニングを継続し、トレーニング要求事項及び開発に積極的に関与するよう要請する。

TMB決議 11/2020

2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

機械可読規格に関するSAGの最終報告

TMBは、

最終報告の作成において素晴らしい仕事をしてくれた機械可読規格に関するSAGのコンビーナ、事務局及びすべての参加者に感謝し、ISOの新しい製品としてのSMART規格の実施の重要性を認識し、

最終報告で同SAGが提示したロードマップにある提案をもとに、理事会への最終推奨事項を作成する目的で、2020年6月に開催する半日のTMBワークショップを準備するようSAGコンビーナ及びISO/CSに求め、

6月のTMBワークショップ後にTMBが理事会に推奨事項を示すことに留意し、現時点での参考のための理事会への提示のために、同SAGの機械可読規格に関する最終報告を承認し、

以下の任務をもって、機械可読規格に関するSAGの業務の拡大を決定する。

- DINのeCl@ss に関する提案をどうやってSAGのロードマップに入れるかに関してTMBに推奨事項を提供する。
- ISO/TC及び／またはNSBの使用事例をもとに、SMART規格の実施に関するその他のパイロットプロジェクトを推奨する。

TMB決議 12/2020

2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

ISOガイド 82 *規格の持続可能性に対処するための指針*の改訂

TMBは、

限定的な改訂に取り組んでくれたガイド82に関する作業グループに感謝し、同グループの推奨事項を留意した上で、

©ISO／JSA 2020

Decides to review the need for a full revision of the Guide in 3 years' time, and

Decides to disband the working group on Guide 82.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 13/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

ISO/TC 207/SC 3 Environmental labelling request (ISO 14024:2018 and ISO 14025:2016) for an exception to the neutrality principle

The Technical Management Board,

Noting the request from ISO/TC 207/SC 3 for an exception to the neutrality principle,

Further noting that approving this request is a breach to the separation principle (clause 33 of the ISO/IEC Directives, Part 2), and is therefore detrimental to the ISO/IEC Directives and the conformity assessment practices,

Requests ISO/TC 207/SC 3 to work together with CASCO to find a solution and to report back to TMB at its June 2020 meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 14/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Establishment of new Technical Committees on *Natural stones* and *Engineered stones*

The Technical Management Board,

Noting that the proposal from UNI to create a new technical committee on *Natural and engineered stones* passed the member body vote, and

Further noting that as natural and engineered stones have different characteristics,

Establishes two separate TCs on a provisional basis, one on *Natural stones* (ISO/TC 327) with the secretariat allocated to ANSI (United States) and one on *Engineered stones* (ISO/TC 328), with the secretariat allocated to UNI (Italy), and asks the new TCs to submit their scopes to the TMB for approval, and

Requests the TMB Secretariat to contact the ISO members that indicated their interest in the work during the TS/P 284 ballot to confirm their interest in becoming members (P or O) in one or both of the new TCs.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 15/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

BSI appeal on the decision of ISO/TC 46 regarding the Sark request for an alpha code

3年後に同ガイドの全面的な改訂の必要性について精査することを決定し、

ガイド82に関する作業グループの解散を決定する。

TMB決議 13/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

中立性原則に対する例外を求めるISO/TC 207/SC 3 環境ラベルの要請 (ISO 14024:2018及びISO 14025:2016)

TMBは、

中立性原則に対する例外を求めるISO/TC 207/SC 3 環境ラベルの要請に留意し、

本要請の承認は分離原則違反(ISO/IEC専門業務用指針 第2部の箇条33)であり、したがって、ISO/IEC専門業務用指針及び適合性評価活動に悪影響をもたらすものであることに更に留意し、

解決策を見出すためにCASCO と協力し、2020年6月の会議でTMBに報告するようISO/TC 207/SC 3に要請する。

TMB決議 14/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

***天然石及び人工石*に関する新しい専門委員会の設置**

TMBは、

天然石及び人工石に関する新しい専門委員会を設置するというUNIの提案が会員団体投票を通過したことに留意し、

天然石と人工石は異なる特性を持っていることに更に留意し、

仮に、ANSI(米国)が幹事国を務める*天然石*に関するTC(ISO/TC 327)とUNI(イタリア)が幹事国を務める*人工石*に関するTC(ISO/TC 328)の2つのTCを別々に設置し、承認のために自身の業務範囲をTMBに提出するよう新しいTCに求め、

TS/P 284投票時に本業務に関心を示したISO会員にどちらか又は両方の新しい委員会のPメンバーになることに関心があることを確認するために連絡を取るようTMB事務局に要請する。

TMB決議 15/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

alphaコードを求めるサーク島からの要請に関するISO/TC 46の決定に対するBSIの申し立て

ⒸISO/JSA 2020

The Technical Management Board,

Noting the appeal received by BSI on 12 August 2018 against the ISO 3166/MA decision on the Sark request for an alpha code, and having reviewed the process and criteria for assignment of codes, and

Noting that there are islands that are not member states of the UN but have been assigned a code,

Supports the request from Sark, and

Requests the ISO3166/MA to assign Sark the requested code.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 16/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Removing restrictions on technical corrigenda

The Technical Management Board,

Thanks JTC 1 for the proposal it submitted for the review of the ISO/IEC Directives,

Confirms the current restrictions on technical corrigenda, and

Requests the JDMT to consider the proposal from JTC 1 and comments received from TMB and SMB and to make a recommendation back to the TMB and SMB.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 17/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Transformation of REMCO to a technical committee

The Technical Management Board,

Noting that the guides REMCO has published and is currently developing do not meet the definition of Guide in the ISO/IEC Directives, Part 2, clause 3.1.7,

Decides that it would be more appropriate for REMCO to become a technical committee; and therefore,

Requests REMCO to work with its Secretariat to develop a proposal (Form 1) for its transformation into a technical committee and issue a call for interest amongst its P-members to hold the secretariat of the new TC, and

Requests ISO/CS to follow-up with REMCO to ensure that a proposal is ready for submission to all ISO members (TS/P) for approval by September 2020.

TMBは、

alphaコードを求めるサーク島からの要請に関するISO 3166/MAの決定に対して2018年8月12日にBSIから受け取った申し立てに留意し、コード評価プロセス並びに基準を精査した上で、

国連加盟国ではないが、コードが与えられている島があることに留意し、

サーク島からの要請を支持し、

要請されたコードをサーク島に与えるようISO3166/MAに要請する。

TMB決議 16/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

専門的正誤票に関する制限の排除

TMBは、

ISO/IEC 専門業務用指針の見直しに関して提案を提出してくれたJTC 1に感謝し、

専門的正誤票に関する現在の制限を確認し、

JTC 1からの提案及びSMB並びにTMBから寄せられたコメントを検討し、TMB及びSMBに対して推奨事項を示すようJDMTに要請する。

TMB決議 17/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

REMCOの専門委員会への移行

TMBは、

REMCOが発行した及び現在開発中のガイドがISO/IEC専門業務用指針 第2部の箇条 3.1.7にあるガイドの定義を満たさないことに留意し、

REMCOが専門委員会となることがより適切であると決定し、したがって、

自身の事務局と協力して専門委員会への移行に関する提案(書式 1)を作成し、自身のPメンバーからその新しい専門委員会の幹事国を担うことへの関心表明の募集を行うようREMCOに要請し、

承認に向けたISO会員に向けた提案(TS/P)の提出の準備をすべて2020年9月までに終えることを確実にするためにREMCOへのフォローアップを行うようISO/CSに要請する。

ⒸISO／JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 18/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway) 26-27 February 2020

Approval of action items not related to DMT recommendations

The Technical Management Board,

Approves the following actions from the ISO DMT report:

Item 10 – Italicized terms in ISO standards

- Monitoring at ISO/CS level that TMB decision 26/2019 is correctly implemented. No further derogation from TMB is required for italicized terms in ISO standards.
- Only terms that are defined in the standard can be italicized throughout the document. It is the committee's responsibility to ensure that other terms are italicized throughout the document accordingly.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 19/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway) 26-27 February 2020

Adoption of JDMT Decisions for Action

The Technical Management Board,

Approves the following decisions for action from the ISO/IEC JDMT report:

JDMT Decision for Action 01/201912 – Trademarks

JDMT reminds that ISO/IEC Directives Part 2, Clause 31 already addresses this issue. JDMT requests ISO and IEC experts on Part 2 to further explore the needs and if needed develop a proposal to be reviewed at the next JDMT meeting.

JDMT Decision for Action 02/201912 – "Profiles"

JDMT is asked to consider working towards integrating the profile definition and guidance into the ISO/IEC Directives Part 2. IEC CO and ISO/CS are invited to contact JTC 1 for this topic (ISO TR 10000).

Invites IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 20/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway) 26-27 February 2020

Adoption of 2019 JDMT Recommendations regarding modifications to the ISO/IEC Directives, Part 1

The Technical Management Board,

TMB決議 18/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

DMT推奨事項関連ではない要処理事項の承認

TMBは、

ISO DMT報告にある以下の項目を承認する。

項目 10 – ISO規格にでてくるイタリック体の用語

- TMB決定 26/2019が正しく実施されていることをISO/CSレベルで監視する。ISO規格にでてくるイタリック体の用語に関してこれ以上TMBから適用を制限する必要はない。
- 文書内では規格で定義されている用語のみイタリック体で表記することができる。その他の用語が文書内において適切にイタリック体で表記されることを確実にすることは委員会の責任である。

TMB決議 19/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

JDMTによるアクションのための決定の採択

TMBは、

ISO/IEC JDMT報告にある以下のアクションのための決定を承認し、

JDMTアクション決定 01/201912 – 商標（Trademarks）

JDMTはISO/IEC専門業務用指針 第2部の箇条31がすでにこの問題に対処していることに注意を促す。JDMTは第2部に関して、ニーズを更に検討し、必要ならば次のJDMT会議で検討するために提案を作成するようISO及びIECの専門家に要請する。

JDMTアクション決定 02/201912 – "プロファイル"（Profiles）

プロファイルの定義及びガイダンスのISO/IEC専門業務用指針 第2部への組み入れを目指すことを検討するようJDMTに求める。JTC 1にこの件(ISO TR 10000)で連絡を取るようIEC CO及びISO/CSに促す。

IEC/SMBに賛同を促す。

TMB決議 20/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

ISO/IEC専門業務用指針 第1部の変更に関する2019年JDMT推奨事項の採択

TMBは、

ⒸISO／JSA 2020

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 3-5 December 2019 in Ottawa, Canada,

Approves the following recommendations which approve changes to the ISO/IEC Directives Part 1:

- JDMT Recommendation 01/201912 – SyC abbreviation – to add the abbreviation "SyC Systems Committee (IEC)" in the Foreword.
- JDMT Recommendation 02/201912 – Global "Committee" term – to introduce the unique term "Committee" covering TC, SC, SyC and PC; implement the changes throughout the whole document.
- JDMT Recommendation 04/201912 – Unforeseen unavailability of the committee Secretary at meetings and Committee decisions recording – to remove Point e) of the Foreword; approve modifications in clause 1.9.2.
- JDMT Recommendation 05/201912 – Working groups – to modify clause 1.12.1 to clarify that working groups operate by consensus and give recommendations to the parent committee.
- JDMT Recommendation 06/201912 – Guests invited to working group meetings – to modify clause 1.12.2 to add a requirement to inform the National Body of the guest which will uphold the country's stakeholder engagement process.
- JDMT Recommendation 07/201912 – Liaison between technical committees – to include clause 1.15 and 1.15.1 from the ISO Supplement in the ISO/IEC Directives Part 1.
- JDMT Recommendation 08/201912 – Procedure for the establishment of a liaison – to modify clause 1.17 and its subclauses to clarify that the procedure for the establishment of a liaison is applicable to all liaison categories, not only categories A and B;
- JDMT Recommendation 09/201912 – Final review at publication stage – to modify clause 2.8.1 to clarify the correction of errors at the publication stage and change the term "print" to "publish".
- JDMT Recommendation 10/201912 – ISO Patent Declaration Form – to modify clause 2.14.2 and Annex I (clause II.2) following TMB Resolution 79/2019 which approved the recommendation made by the Patent Policy Group to remove alerts to users on known patents in the introduction of ISO standards.
- JDMT Recommendation 11/201912 – Working Group meeting notice – to modify clause 4.2.2.1 to clarify the advance notice for a fully remote meeting versus a physical meeting (i.e. 4 weeks vs. 6 weeks)
- JDMT Recommendation 12/201912 – Guides – Balloting period and approval criteria – to adjust the text of clause A.5.1 to align the balloting period for Guides with the 8-week translation/preparation and 12-week ballot applicable to other deliverables.
- JDMT Recommendation 13/201912 – Annex B – to change the text of clause B.4.2.9 to clarify that standards published under the Mode 5 – Integrated liaison will carry the logo of both organizations, and not only of the other organization as currently stated.
- JDMT Recommendation 14/201912 – Simplified diagram of options – to modify Annex F, Clause F.1 Simplified diagram of options, to show separate stages for PAS draft preparation and acceptance.
- JDMT Recommendation 15/201912 – Review of Fast Track procedure – to add the "committee secretariat" as a proposer in the list of the proposers (F.2.1.1).
- JDMT Recommendation 16/201912 – Annex M and Annex L about MSS – to remove Annexes L and M out of the ISO/IEC Directives Part 1 to be published in May 2020 and return them to the ISO Supplement.
- JDMT Recommendation 17/201912 – Annex L – update of Annex L clause L.9.4. point 8.
- JDMT Recommendation 22/2019 – Working group tasks – to add the preliminary stage and enquiry stage to specific tasks assigned to working group in clause 1.12.1.

And invites the IEC/SMB to concur.

/

2019年12月3日～5日にカナダのオタワで開催されたISO/IEC合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMT)及びISO専門業務用指針メンテンナンスチーム(DMT)の会議に留意し、

ISO/IEC 専門業務用指針 第1部の変更点を承認する以下の推奨事項を承認する。

- JDMT推奨事項 01/201912 – SyCの略語 – “SyC システム委員 (IEC)”の略語をまえがきに追加する
- JDMT推奨事項 02/201912 – 国際“Committees”用語 – これまで存在していなかった用語“Committees”を、TC、SC、SyC及びPCを指す用語として取り入れ、文書全体で同変更を実施する
- JDMT推奨事項 04/201912 – 委員会国際幹事の予定外の会議の欠席及び委員会決定の記録 – まえがきのポイント e)を削除し、箇条1.9.2の変更を承認する
- JDMT推奨事項 05/201912 – 作業グループ – 作業グループはコンセンサスによって運営され、親委員会に推奨事項を示すということを明確にするために箇条1.12.1を変更する
- JDMT推奨事項 06/201912 – 作業グループに招待されるゲスト – その国の利害関係者関与プロセスを守るゲストの国代表組織に知らせるという要求事項を追加するために箇条1.12.2を変更する
- JDMT推奨事項 07/201912 – 専門委員会間のリエゾン – ISO補足指針の箇条1.15及び1.15.1をISO/IEC専門業務用指針 第1部に含める
- JDMT推奨事項 08/201912 – リエゾン構築手順 – リエゾン構築手順はすべてのリエゾンカテゴリに適用され、カテゴリA及びBだけではないことを明確にするために、箇条1.17及びその細分箇条を変更する
- JDMT推奨事項 09/201912 – 発行段階での最終精査 – 発行段階での誤りの訂正を明確にし、用語“印刷(print)”を“発行(publish)”に変えるためにするために、箇条2.8.1を変更する
- JDMT推奨事項 10/201912 – ISO特許声明書書式 – ISO規格の序文にある既知の特許に関して使用者への注意喚起を削除するという特許ポリシーグループが示した推奨事項を承認したTMB決議 79/2019を受け、箇条2.14.2及び附属書I (箇条 II.2)を変更する
- JDMT推奨事項 11/201912 – 作業グループ会議通知 – 対面会議の場合(6 週間)に対して、全面的な遠隔会議のための事前の通知(4 週間)を明確にするために箇条4.2.2.1を変更する
- JDMT推奨事項 12/201912 – ガイド – 投票期間及び承認基準 – ガイドの投票期間を他の規格類に適用される8週間の翻訳/作成期間と12週間投票に合わせるために、箇条 A.5.1の本文を調節する
- JDMT推奨事項 13/201912 – 附属書 B – 形態5 – 一体化したリエゾンで発行される規格には、現在記述されている一方の組織のロゴだけでなく、両組織のロゴが与えられることを明確に するために、箇条 B.4.2.9の本文を変える
- JDMT推奨事項 14/201912 – 選択肢の簡易図 – PAS原案作成と受理を別々の段階として示すために、附属書F 箇条F.1 選択肢の簡易図を変更する
- JDMT推奨事項 15/201912 – 迅速法による手順の見直し – 提案者リスト(F.2.1.1)に提案者として“委員会幹事国”を追加する
- JDMT推奨事項 16/201912 – MSSに関する附属書 Mと附属書L – 2020年5月に発行されるISO/IEC専門業務用指針 第1部から附属書 Mと附属書Lを削除し、これらをISO 補足用指針に戻す
- JDMT推奨事項 17/201912 – 附属書L – 附属書L 箇条L.9.4. ポイント8の更新
- JDMT推奨事項 22/2019 – 作業グループ任務 –箇条 1.12.1の作業グループに割り当てられる特定の任務に対して予備段階及び照会段階を追加する

IEC/SMBに賛同を促す。

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 21/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway) 26-27 February 2020

Adoption of 2019 JDMT Recommendations regarding the ISO/IEC Directives, Part 2

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 3-5 December 2019 in Ottawa, Canada,

Approves the following recommendations regarding the ISO/IEC Directives, Part 2:

- JDMT Recommendation 18/201912 – Revision of Directives, Part 2 for 2021 – to approve the preparation of a new edition of the Directives, Part 2 for 2021.
- JDMT Recommendation 21/201912 – JTC 1 contribution proposing changes to ISO/IEC Directives, Parts 1 & 2 – to deal with the following items in the future revision of the Directives, Part 2: Attachment 1 – Permit Better Tables of Content, Attachment 2 – Use of Comma versus Decimal Point, Attachment 3 – Formulae, Figures and Tables, Attachment 5 – Variable Names in JTC 1 Standards; concerning Attachment 4: Use of “must” in ISO Standards, JDMT invites JTC 1 to further document its needs.

And invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 22/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Update of Annex SN and the Registration Authority Agreement template (RAA template) and request to ISO Council regarding exceptions for revisions

The Technical Management Board,

Recalling that a number of comments to Annex SN and the RAA template were submitted to the Directives Maintenance Team (DMT),

Noting that the DMT agreed on a series of Fundamental Principles in relation to Annex SN and the RAA template,

Further noting that the DMT established a Registration Authority Working Group (RA WG) which worked on revising Annex SN and the RAA template, as guided by the Fundamental Principles,

Approves the Fundamental Principles,

Further approves the updated Annex SN and RAA template which shall be effective as of the date of the publication of the May 2020 edition of the Consolidated ISO Supplement to the ISO/IEC Directives, Part 1,

Agrees Council be asked at its June 2020 meeting to allow the TMB with immediate effect to approve requests from committees for exceptions to the rule to halt publication of revised

TMB決議 21/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

ISO/IEC専門業務用指針 第 2部に関する2019年JDMT推奨事項の採択

TMBは、

2019年12月3日～5日にカナダのオタワで開催されたISO/IEC合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMT)及びISO専門業務用指針メンテンナンスチーム(DMT)の会議に留意し、

ISO/IEC専門業務指針 第2部に関する以下の推奨事項を承認し、

- JDMT推奨事項 18/201912 – 2021年に向けた専門業務用指針第2部の改訂 – 2021年に向けた専門業務用指針第2部の新版の作成を承認
- JDMT推奨事項 21/201912 – ISO/IEC専門業務用指針 第1&2部の変更点を提案するJTC 1の貢献 – 専門業務用指針第2部の今後の改訂で以下の項目に対処: Attachment 1 – より適切な目次の容認、Attachment 2 – コンマvs小数点の使用、 Attachment 3 – 数式、図及び表、Attachment 5 – JTC 1の規格に出てくる変数名、 Attachment 4: ISO規格での“must”の使用については、JDMTは自身のニーズを更に記録に残すようJTC 1に促す。

IEC/SMBに賛同を促す。

TMB決議 22/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

附属書 SN及び登録機関協定テンプレート(RAAテンプレート)の更新及びISO理事会への改訂に関する例外の要請

TMBは、

附属書SN及びRAAテンプレートに対して多くのコメントが専門業務用指針メンテナンスチーム(DMT)に提出されたことを想起し、

DMTが附属書SN及びRAAテンプレートに関連する一連の基本原則に関して合意したことに留意し、

DMTが、同基本原則に沿って附属書SN及びRAAテンプレートの改訂作業を行った登録機関作業グループ(RA WG)を設置したことに更に留意し、

同基本原則を承認し、

ISO/IEC専門業務用指針第1部・ISO補足指針統合版の2020年5月版の発行日をもって有効とする更新版附属書SN及びRAAテンプレートを更に承認し、

高い市場ニーズがある場合、最新版のテンプレートを使ってRAAが締結されるまで改訂版規格の発行を停止する規則に対する例外に関する委員会からの要請をTMBが直ちに

ⒸISO／JSA 2020

standards until the RAA is signed using the latest template if these have a high market need, and

Requests that the IEC be asked to confirm their agreement with the updated RAA template given that it is used for JTC 1 standards with Registration Authorities.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 23/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway) 26-27 February 2020

Revised requirements and guidelines for the submission of drafts to ISO/CS

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 3-5 December 2019 in Ottawa, Canada,

Approves DMT Recommendation 09/2019 – Revised requirements and guidelines for the submission of drafts to ISO/CS,

Further approves the version in track-changes shown in **Annex 8** of TMB WD 9.1.5, as proposed by ISO/CS to reflect DIN's request for additional editorial changes,

Agrees for ISO/CS to manage further editorial changes without seeking approval from the Technical Management Board, when applicable.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 24/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Addition of a Complaints handling process to Annex SA

The Technical Management Board,

Approves the document *Guidance and process for addressing misconduct and breaches of the Code of Conduct (Code*) as shown in TMB WD 9.1.7 **Annex 9** with immediate effect (it will be made available on ISOTC/Resource library/ISO policies) and,

Approves the inclusion of a link to this *Guidance and process for addressing misconduct and breaches of the Code of Conduct (Code*) in the next edition of the ISO/IEC Directives, Part 1, Consolidated ISO Supplement (Annex SA), and

Requests ISO/CS to inform the technical community that this *Guidance and process for addressing misconduct and breaches of the Code of Conduct (Code*) takes immediate effect.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 25/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Joint TMB/SMB Joint Task Force on JTC 1

承認できるようにすることを2020年6月の会議で理事会に求めることに同意し、

JTC 1規格の登録機関に対して使われていることを鑑み、更新版RAAテンプレートへの同意を確認するようIECに求めることを要請する。

TMB決議 23/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

ISO/CSへの原案提出のための改訂版推奨事項及びガイドライン

TMBは、

2019年12月3日～5日にカナダのオタワで開催されたISO/IEC合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMT)及びISO専門業務用指針メンテンナンスチーム(DMT)の会議に留意し、

DMT推奨事項 09/2019 – ISO/CSへの原案提出のための改訂版推奨事項及びガイドラインを承認し、

追加の編集上の変更点に関するDINからの要請を反映するためにISO/CSが提案したTMB WD 9.1.5の**附属書8**に変更履歴で示されているバージョンを更に承認し、

今後は該当することがあっても、ISO/CSがTMBに承認を求めることなく編集上の変更を管理することに同意する。

TMB決議 24/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

附属書SAへの申し立て処理プロセスの追加

TMBは、

TMB WD 9.1.7の**附属書 9**に示されている*不正行為及び行動規範(規範)違反に対処するためのガイダンス及びプロセス*文書の即時発効を承認し(ISOTC/リソースライブラリ/ISOポリシー にて入手可能になる予定)、

次版のISO/IEC専門業務用指針 第1部・ISO補足指針統合版(附属書 SA)にこの*不正行為及び行動規範(規範)違反に対処するためのガイダンス及びプロセス*へのリンクを含めることを承 認し、

この*不正行為及び行動規範(規範)違反に対処するためのガイダンス及びプロセス*が直ちに発効することを専門業務コミュニティに知らせるようISO/CSに要請する。

TMB決議 25/2020
2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

JTC 1に関するTMB/SMB合同タスクフォース

©ISO/JSA 2020

The Technical Management Board,

Notes the outcomes of the remote meeting held on 8 January 2020 as presented in the meeting report and thanks all participants,

Approves the creation of a Joint TMB/SMB Task Force on JTC 1 with the following scope:

- Review lessons learned and best practices from JTC 1 in relation to assessing market needs, collaboration and internal governance;
- Explore how to strengthen and add value to the structure, scope and internal governance to ensure JTC 1 effectiveness;
- Assess progress made in terms of alignment of JTC 1 Supplement with ISO and IEC Supplements;
- Identify ways to enhance interactions with other IEC and ISO Committees;
- Identify best practices or processes for JTC 1 management by SMB and TMB.

Notes the following composition of the Joint Task Force:

- Convenor: Russell Reefer (IEC SMB Member)
- Secretariat: TMB and SMB Secretaries
- Composition: Up to 8 members from each board, possibly with a mix of geographies.

Appoints the following TMB members: SCC, DIN, SIS, GOST R, SN, BSI, ANSI, JISC

Asks the Joint Task Force to report back to TMB by its September 2020 meeting and to SMB by its October 2020 meeting.

Invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 26/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Horizontal deliverables

The Technical Management Board,

Notes the outcome of the discussion on horizontal deliverables/publications held at JDMT in December 2019, reflected in JDMT Recommendation 19/201912, and

Recognizes that the ISO concept of horizontal deliverables is broadly aligned with the IEC concept of horizontal publications, and

Establishes the following process, effective immediately, for requests to identify a horizontal deliverable:

- The proposer submits the request form ‘Identification of an ISO Horizontal deliverable’ to the TPM
- The TPM assesses if the request meets the established criteria
- If there is any disagreement between the proposer and the TPM on the assessment, it is escalated to the TMB for consideration.

TMBは、

2020年1月8日に開催された遠隔会議の会議報告に示されている結果に留意し、参加者全員に感謝し、

以下の業務範囲で、JTC 1に関するTMB/SMB合同タスクフォースの設置を承認し、

- 市場ニーズの評価、協働及び内部ガバナンスに関連するJTC 1の教訓及び最良実施事例を精査する
- JTC 1の有効性を確保するために構造、業務範囲及び内部ガバナンスを強化し、その価値を高める方法を検討する
- JTC 1補足指針とISO並びにIEC補足指針の合致の観点で成し遂げられた進捗を評価する
- その他のIECとISO委員会との交流を深める方法を識別する
- SMB及びTMBによるJTC 1の管理のための最良実施事例又はプロセスを識別する

以下の同合同タスクフォースの構成に留意し、

- コンビーナ: Russell Reefer (IEC SMBメンバー)
- 事務局: TMB及びSMB事務局
- 構成: 各機関から最大8名、できれば様々な地域から参加

TMBメンバーからSCC、DIN、SIS、GOST R、SN、BSI、ANSI、JISCを任命し、

2020年9月の会議までにTMBに、2020年10月の会議までにSMBに報告するよう同合同タスクフォースに求め、

IEC/SMBに賛同を促す。

TMB決議 26/2020

2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

水平規格類

TMBは、

2019年12月にJDMTで行われ、JDMT推奨事項 19/201912に反映された水平規格類／出版物に関する議論の結果に留意し、

ISOの水平規格類の概念がIECの水平出版物の概念とおおむね合致することを認識し、

水平規格類の識別要請のための以下のプロセスを直ちに立ち上げ、

- 提案者が要請書式'ISO水平規格類の識別'をTPMに提出する
- TPMは同要請が決められた基準を満たすか評価する
- 評価に関して提案者とTPMの間に意見の相違がある場合は、検討のためにTMBに送る

ⒸISO／JSA 2020

And,

Decides to share the ISO and IEC experience and insights with both technical boards and collaborate on next steps for possible further alignment by February 2021.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 27/2020
Adopted at the 77th meeting of the Technical Management Board, Oslo (Norway), 26-27 February 2020

Adoption of 2019 DMT Recommendations regarding modifications to the Consolidated ISO Supplement to the ISO/IEC Directives, Part 1

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 3-5 December 2019 in Ottawa, Canada,

Approves the following recommendations which approve changes to the Consolidated ISO Supplement to the ISO/IEC Directives Part 1:

- DMT Recommendation 01/2019 – Removal of standards development track SDT48
  Related actions:
  - a last warning to the TPM and CM will be sent within 2 weeks, before the limit date of the project, if no reactions, the project gets cancelled;
  - update target date planner and relevant ISO Forms.
- DMT Recommendation 02/2019 - Final review at publication stage – to approve modification in clause 2.8.1 in the ISO Supplement in order to make clear that there is a final review just before publication.
- DMT Recommendation 03/2019 – Amendments – to approve modifications in the ISO Supplement for following clauses: 2.3.1, 2.9.1, 2.9.3.2, 2.9.3.3 to clarify that amendments are applicable to International Standards (and not TS/PAS)
- DMT Recommendation 04/2019 – Foreword – to approve the modifications under Point e) to clarify that for strategic matters (e.g. changing the scope of a standard or the scope of a committee, change of allocation of a project), a discussion amongst committee members should first take place before a formal committee decision is taken.
- DMT Recommendation 05/2019 – WG convenors knowledge of IT tools – to approve the modification under Annex SQ (clause SQ.3.1.4).
- DMT Recommendation 06/2019 – Minor revisions – to approve the modifications under clause 2.9.1 to clarify that a minor revision only applies to an International Standard.
- DMT Recommendation 07/2019 – Annex SH (normative) procedures for the standardization of graphical symbols – to approve the corrections as proposed by ISO/TC 145 in tables SH.1 and SH.2.
- DMT Recommendation 08/2019 – Meeting minutes – clarification – to approve the modifications in Annex SQ (clause SQ.3.2.4) and Annex SK (clause SK.4) to clarify that meeting minutes are mandatory and the delay by which they shall be published.

そして、

ISOとIECの経験及び見識を両方の技術評議会に共有し、2021年2月までの更なる合致の可能性にむけた次の段階に関して協働することを決定する。

TMB決議 27/2020

2020年2月26～27日、オスロー(ノルウェイ)での第77回TMB会議にて採択

ISO/IEC専門業務用指針 第1部・ISO補足指針統合版の変更に関する2019年DMT推奨事項の採択

TMBは、

2019年12月3日～5日にカナダのオタワで開催されたISO/IEC合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMT)及びISO専門業務用指針メンテンナンスチーム(DMT)の会議に留意し、

ISO/IEC専門業務用指針 第1部・ISO補足指針統合版の変更点を承認する以下の推奨事項を承認する。

- DMT推奨事項 01/2019 – 規格開発トラック SDT 48関連アクションの撤廃
  - TPM及びCMへの最終警告はプロジェクト期限前2週間以内に送付され、反応がなければ、プロジェクトは取り消される
  - 目標期日プランナー及び関連ISO書式を更新する
- DMT推奨事項 02/2019 – 発行段階での最終精査 – 発行前に最終精査があることを明確にするために、ISO補足指針 箇条2.8.1の変更を承認
- DMT推奨事項 03/2019 – 追補 – 追補は国際規格に適用される(TS/PASには適用されない)ことを明確にするために、ISO補足指針 箇条 2.3.1、2.9.1、2.9.3.2、2.9.3.3の変更を承認
- DMT推奨事項 04/2019 – まえがき – 戦略的事項(例：規格の適用範囲または委員会の業務範囲の変更もしくはプロジェクトの割り当て)に関しては、正式な委員会決定前に委員会メンバー内の議論を最初に行うことが望ましいということを明確にするために、ポイントe)の変更を承認
- DMT推奨事項 05/2019 – WGコンビーナのITツールに関する知識 – 附属書 SQ (箇条 SQ.3.1.4)の変更を承認
- DMT推奨事項 06/2019 – 軽微な改訂 – 軽微な改訂は国際規格にのみ適用されることを明確にするために、箇条 2.9.1の変更を承認
- DMT推奨事項 07/2019 – 附属書 SH (規定) 図記号の標準化のための手順 – ISO/TC 145が提案した表 SH.1及びSH.2の訂正を承認
- DMT推奨事項 08/2019 – 会議議事録 – 明確化 – 会議議事録は必須であることと、発行の期日を明確にするために、附属書 SQ (箇条 SQ.3.2.4)及び附属書 SK (箇条 SK.4)の変更を承認

©ISO／JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 28/2020
Adopted at TMB remote meeting on the 2020-03-26

COVID-19 - General approach to support committees

The Technical Management Board,

Recognizes the challenges that we are facing in this exceptional situation and its possible impacts on committees' portfolio management and standards development time;

Encourages committees in this context to carry out an assessment of their portfolio in order to prioritize their work programme as necessary;

Approves that the exceptional "hold status" may be requested by committees until the 2020-06-30 with the following conditions:

- Any proposal for on "hold status" on a project shall be approved by a 4-week committee internal ballot (CIB);
- The "hold status" period will be set for a period of 6-months;
- The "hold status" will be reviewed periodically with the support of the TPM. At any time, a committee may request to remove the project from the "hold status". This decision should be taken by the leadership team (Chair and Committee Manager) of the committee in consultation with the convenors and/or project leaders and communicated to the committee. If any issue arises, the committee shall decide via a 2-week CIB.

Agrees to review this decision on the 2020-06-01.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 29/2020
Adopted at TMB remote meeting on the 2020-03-26

CD balloting period

The Technical Management Board,

Recognizes that the current situation related to COVID-19 requires allowing for more flexibility to committees in determining the CD balloting period;

Notes that clause 2.5.2 of ISO/IEC Directives already allows for a CD balloting period of 8, 12 or 16-week as agreed by the technical committee (8-week being the default option);

Approves that a P-member of the committee may request to extend a CD ballot to one of the durations given in Clause 2.5.2 and that this request shall be granted.

Agrees to review this decision on the 2020-06-01.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 30/2020
ISO Supplement Clause 2.1.6.2 - 6-month cancelation buffer

Adopted at TMB remote meeting on the 2020-03-26

TMB決議 28/2020
2020年3月26日のTMB遠隔会議にて採択

COVID-19 – 委員会支援の一般アプローチ

TMBは、

我々がこの例外的な状況で直面する課題及びこれが委員会のポートフォリオ管理及び規格開発期間に与える可能性がある影響を認識し、

これに関連して、必要に応じて自身の業務計画に優先順位をつけるために、自身のポートフォリオの評価を行うよう委員会に奨励し、

以下を条件に、2020年6月30日まで委員会が例外的な“休止ステータス”を要請してよいことを承認し、

- プロジェクトの“休止ステータス”に関する提案は4週間の委員会内部投票(CIB)で承認されなければならない。
- “休止ステータス”期間は6か月間とする。
- “休止ステータス”はTPMの支援のもと、定期的に見直されることになる。委員会はいつでもプロジェクトの“休止ステータス”を外すことを要請してよい。この決定は委員会のリーダーシップチーム(議長及び委員会マネジャー)がコンビーナ及び／またはプロジェクトリーダーと協議の上行い、委員会に通知することが望ましい。問題が発生したら、委員会は2週間のCIBで決定しなければならない。

この決定を2020年6月1日に見直すことに同意する。

TMB決議 29/2020
2020年3月26日のTMB遠隔会議にて採択

CD投票期間

TMBは、

COVID-19に関連する現在の状況により、CD投票期間決定において委員会に一層の柔軟性を与える必要があることを認識し、

ISO/IEC 専門業務用指針 箇条 2.5.2で、専門委員会の合意に従い、CD投票期間を8、12または16週間とすることがすでに認められている(8週間がデフォルト)ことに留意し、

委員会のPメンバーがCD投票を箇条 2.5.2のいずれかの期間に延長することを要請してよく、この要請は受け入れられなければならないことを承認し、

この決定を2020年6月1日に見直すことに同意する。

TMB決議 30/2020
2020年3月26日のTMB遠隔会議にて採択

ISO補足指針 箇条 2.1.6.2 ー 6か月の 取り消し猶予

ⒸISO／JSA 2020

The Technical Management Board,

Considering that all meetings are virtual until further notice due to the COVID-19 situation;

Decides to put on hold the decision to implement the following changes to clause 2.1.6.2 of the ISO Supplement as proposed in DMT Recommendation 01/2019 and approved by TMB resolution 27/2020 at its February meeting:

~~If~~ Before reaching the ~~target date for~~ DIS registered limit date (stage 40.00) or publication limit date (stage 60.60) ~~is exceeded~~, the committee shall decide ~~within 6 months~~ on one of the following actions:

…

If~~, at the end of the six month period~~, none of the above actions have been taken after the limit dates, the project shall automatically be cancelled by the ISO Central Secretariat. ~~Such projects may only be reinstated with the approval of the ISO Technical Management Board.~~

Asks ISO/CS not to consider these changes in the next edition of the ISO Supplement that will be published in May 2020.

Agrees to review this decision at its September TMB meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 31/2020
Adopted at TMB remote meeting on the 2020-03-26

Implementation of the standards development track 48 (SDT 48) removal

The Technical Management Board,

Recognizes the challenges that we are facing in this exceptional situation and its possible impacts on committees' portfolio management and standards development time;

Approves the following implementation guidelines for the removal of the SDT 48 in the 2020 edition of the ISO Supplement as proposed in recommendation 1 and approved by TMB resolution 55/2019:

SDT 48 projects

All projects registered on SDT 48 as of 2020-05-01 will be allowed to request a 9-month extension after May 2020.

SDT 36 projects

All projects registered on SDT 36 as of 2020-05-01 will be allowed to request a 9-month extension after May 2020, but will not be allowed to select the SDT48.

TMBは、

COVID-19の状況により、追って通知があるまですべての会議が仮想で行われることを考慮し、

DMT推奨事項 01/2019が提案し、2月の会議でTMB決議 27/2020によって承認されたISO補足指針 箇条2.1.6.2に対する以下の変更点の実施の決定を保留することを決定し、

DISの登録の期限 (段階 40.00) 又は発行期限(段階 60.60) ~~の目標期日を過ぎている場合~~に達する前に、委員会は~~6か月以内に~~以下のアクションのうちいずれか一つを採用することを決定しなければならない。

…

~~6ヵ月たって~~期限後も上記のアクションのいずれも取られない場合、プロジェクトはISO事務局によって自動的に取り消さなければならない。~~そのように取り消されたプロジェクトは、ISO/TMBの承認を得た場合のみ復活させることができる。~~

これらの変更点を2020年5月に発行されるISO補足指針の次版で考慮しないことをISO/CSに求め、

この決定を9月のTMB会議で見直すことに同意する。

TMB決議 31/2020

2020年3月26日のTMB遠隔会議にて採択

規格開発トラック 48 (SDT 48) の撤廃の実施

TMBは、

我々がこの例外的な状況で直面する課題及びこれが委員会のポートフォリオ管理及び規格開発期間に与える可能性がある影響を認識し、

推奨1で提案され、TMB決議 55/2019によって承認された2020年版のISO補足指針でのSDT 48の撤廃に関する以下の実施ガイドランを承認する。

SDT 48プロジェクト

2020年5月1日現在SDT 48で登録されているすべてのプロジェクトに対して、2020年5月終了後9か月の延長を要請することを許可する。

SDT 36プロジェクト

2020年5月1日現在SDT 36で登録されているすべてのプロジェクトに対して、2020年5月終了後9か月の延長を要請することを許可するが、SDT48を選択することは許可しない。

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 32/2020
Adopted at TMB remote meeting on the 2020-03-26

Meeting notice

The Technical Management Board,

Considering that all meetings are virtual until further notice due to the COVID-19 situation;

Agrees the meeting notice period can be adapted to accommodate the virtual way of working that will likely require more meetings of shorter lengths;

Approves that the following notice periods can apply to meetings held virtually until the 2020-06-30:

- 8-week meeting notice for plenary virtual meetings;
- 4-week meeting notice for working group virtual meetings;

Agrees to review this decision on the 2020-06-01.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 33/2020
Adopted at TMB remote meeting on the 2020-03-26

Physical meeting notice period

The Technical Management Board,

Considering that all meetings are virtual until further notice due to the COVID-19 situation;

Agrees that once physical meetings will be possible again, the meeting notice period prescribed in the ISO/IEC Directives clause 4.2.1.3 should be shortened to allow for more flexibly when re-starting normal activities;

Approves that the meeting notice period can be reduced to 12-week until the 2020-12-31 in consultation with the host;

Agrees to review this decision at its September TMB meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 34/2020
Adopted by correspondence on 2020-03-30

Appointment of technical committee Chairs (March 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 265	Mr William SPENCE	SCC	2021-2023
ISO/TC 275	Dr Christophe BONNIN	AFNOR	2019-2021
Nomination TC			
ISO/TC 93	Mr Raylee DUNKLEY	BSJ	2020-2023
ISO/TC 148	Mr Markus RICHTER	DIN	2020-2023
ISO/TC 180	Dr Kobinian KRAMER	SA	2021-2023

/

TMB決議 32/2020
2020年3月26日のTMB遠隔会議にて採択

会議通知

TMBは、

COVID-19の状況により、追って通知があるまですべての会議が仮想で行われることを考慮し、

短い時間の会議をより多く行うことが必要となる可能性の高い仮想での業務に合わせるために会議通知期間を適応させることができることに同意し、

2020年6月30日まで、以下の通知期間が仮想で行われる会議に適用できることを承認し、

- 仮想での全体会議に対して、8週間の会議通知
- 仮想での作業グループ会議に対して、4週間の会議通知

この決定を2020年6月1日に見直すことに同意する。

TMB決議 33/2020
2020年3月26日のTMB遠隔会議にて採択

対面会議の会議通知

TMBは、

COVID-19の状況により、追って通知があるまですべての会議が仮想で行われることを考慮し、

対面会議が再び可能となり次第、通常の活動の再開に際して、一層の柔軟性を与えるために、ISO/IEC専門業務用指針 箇条 4.2.1.3に示されている会議通知期間を短縮することが望ましいことに同意し、

2020年12月31日まで、主催者と協議の上で会議通知期間を12週間に減らすことができることを承認し、

この決定を9月のTMB会議で見直すことに同意する。

TMB決議 34/2020
2020年3月30日、通信により採択

TC議長の任命 (2020年3月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

再任命 TC		**指名国**	**任命**
ISO/TC 265	Mr William SPENCE	SCC	2021-2023
ISO/TC 275	Dr Christophe BONNIN	AFNOR	2019-2021
任命 TC			
ISO/TC 93	Mr Raylee DUNKLEY	BSJ	2020-2023
ISO/TC 148	Mr Markus RICHTER	DIN	2020-2023
ISO/TC 180	Dr Kobinian KRAMER	SA	2021-2023

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 35/2020
Adopted by correspondence on 2020-04-03

Objections to withdrawal ballots (1st Quarter 2020)

The Technical Management Board,

Noting the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5-country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to withdraw the following standards:

ISO/TC 26	ISO 4751:1984	Copper and copper alloys -- Determination of tin content -- Spectrometric method
ISO/TC 28/SC 2	ISO 8697:1999	Crude petroleum and petroleum products -- Transfer accountability -- Assessment of on board quantity (OBQ) and quantity remaining on board (ROB)
ISO/TC 28/SC 2	ISO 9403:2000	Crude petroleum --Transfer accountability --Guidelines for cargo inspection
ISO/TC 28/SC 2	ISO 13740:1998	Crude petroleum and petroleum products - Transfer accountability - Assessment of vessel experience factor on loading (VEFL) and vessel experience factor on discharging (VEFD) of ocean- going tanker vessels
ISO/TC 44/SC 13	ISO 10564:1993	Soldering and brazing materials -- Methods for the sampling of soft solders for analysis
ISO/TC 150	ISO 8828:2014	Implants for surgery -- Guidance on care and handling of orthopaedic implants
ISO/TC 27/SC 5	ISO 11726:2017	Solid mineral fuels -- Guidelines for the validation of alternative methods of analysis
ISO/TC 150/SC 1	ISO 5832-8:1997	Implants for surgery -- Metallic materials -- Part 8: Wrought cobalt-nickel- chromium-molybdenum- tungsten-iron alloy
ISO/TC 172/SC 7	ISO 16284:2006	Ophthalmic optics -- Information interchange for ophthalmic optical equipment
ISO/TC 221	ISO 9863-2:1996	Geotextiles and geotextile- related products - Determination of thickness at specified pressures - Part 2: Procedure for determination of thickness of single layers of multilayer products

/

TMB決議 35/2020

2020年4月3日、通信により採択

廃止投票への異議 (2020年第一四半期)

TMBは、

定期見直し投票時と廃止投票時を合わせて、これらの規格を使用しているまたは採用したと言明した国の数が最小数の5か国に達すること (ISO補足指針 箇条2.9.3.2にある基準) に留意し、

以下の規格の廃止を決定する。

ISO/TC 26	ISO 4751:1984	銅及び銅合金ーすずのクエルセチン吸光光度法
ISO/TC 28/SC 2	ISO 8697:1999	原油及び石油製品ー移栽計量管理ー船積み量(OBQ)及び残留船積み量(ROB)の評価
ISO/TC 28/SC 2	ISO 9403:2000	原油ー移送責任ー貨物検査の指針
ISO/TC 28/SC 2	ISO 13740:1998	原油及び石油製品ー輸送計量管理ー航洋タンカーの船舶積込み経験率(VEFL)及び船舶荷下ろし経験率(VEFD)の評価
ISO/TC 44/SC 13	ISO 10564:1993	はんだ及びろう付材料ー分析のためのはんだサンプリング方法
ISO/TC 150	ISO 8828:2014	外科用インプラントー整形外科用インプラントの手入れ及び取扱いの指針
ISO/TC 27/SC 5	ISO 11726:2017	固形鉱物燃料ー代替分析方法の妥当性確認の指針
ISO/TC 150/SC 1	ISO 5832-8:1997	外科用インプラントー金属材料ー第8部：コバルト-ニッケル-クロム-モリブデン-タングステン-鉄合金加工材
ISO/TC 172/SC 7	ISO 16284:2006	眼光学ー眼光学機器の情報交換
ISO/TC 221	ISO 9863-2:1996	ジオテキスタイル及びジオテキスタイル関連製品ー指定圧における厚さの測定ー第2部：多層製品の単層厚さの測定手順

©ISO／JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 36/2020
Adopted by correspondence on 2020-04-15

Modification of the scope - ISO/TC 321 Transaction assurance in E-commerce

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of *ISO/TC 321 Transaction assurance in E-commerce* revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization in the field of "transaction assurance in e- commerce ~~and~~ related upstream/downstream ~~directly related~~ processes ~~in e-commerce~~", including the following:

- ~~The a~~Assurance of transaction process in e- commerce (including easier access to e-platforms and e-stores);
- ~~The p~~Protection of online consumer rights including both prevention of online dispute~~s~~ and resolution process;
- ~~The i~~Interoperability and admissibility of inspection result data on commodity quality ~~inspection result~~ in cross-border e-commerce.
- ~~The a~~Assurance of e-commerce delivery to the final consumer.

~~Excluded:~~

- ~~Management system standards already covered by ISO/TC 176;~~
- ~~Authenticity, integrity and trust for products and documents standards already covered by ISO/TC 292/WG4;~~
- ~~Guidelines on consumer warranties and guarantees standards already covered by ISO/PC 303;~~
- ~~Meta-standards of information interchange standards already covered by ISO/TC 154;~~
- ~~Cross-border trade of second-hand goods standards already covered by ISO/PC 245;~~
- ~~Brand evaluation standards already covered by ISO/TC 289;~~
- ~~Online reputation standards already covered by ISO/TC 290;~~
- ~~Financial services standards already covered by ISO/TC 68;~~
- ~~Identity management standards already covered by ISO/IEC/JTC 1/SC 27/WG 5;~~
- ~~Meta-standards of data management and interchange already covered by ISO/IEC/JTC 1/SC 32;~~
- ~~Biometrics standards already covered by ISO/IEC/JTC 1/SC 37;~~

~~Since the payment and security of the transaction are very important in e-commerce, the proposed new technical committee will cooperate with ISO/TC 68 (Financial services), ISO/IEC/JTC1/SC 27 (IT Security techniques) and other TC via a liaison membership. If request for developing new standards for e-commerce in those TCs arose, the proposed new TC would work with them to develop the needed standards.~~

/

TMB決議 36/2020
2020年4月15日、通信により採択

業務範囲の変更 ー ISO/TC 321 電子商取引における取引保険

TMBは、

以下の通り改訂された*ISO/TC 321 電子商取引における取引保険*の変更後の業務範囲を承認する。

変更後の業務範囲：(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

以下を含む電~~子商取引における~~電子商取引~~及び~~に関連する上流／下流~~に直接関連する~~プロセスにおける取引保険分野の標準化

- 電子商取引における取引プロセスの保証 (eプラットフォーム及びeストアへのより簡単なアクセスを含む) (訳者注：文頭のTheが削除され、assuranceが大文字で始まるようになった)
- オンライン紛争防止及び解決プロセスの両方を含むオンライン消費者権利保護 (訳者注：文頭のTheが削除され、protectionが大文字で始まるようになった)
- 国境を越えた電子商取引での商品の質に関する調査結果データの相互運用性及び許容性 (訳者注：文頭のTheが削除され、interoperabilityが大文字で始まるようになった)
- 最終消費者への電子商取引提供の保証 (訳者注：文頭のTheが削除され、assuranceが大文字で始まるようになった)

~~除外事項:~~

- ~~ISO/TC 176がすでに担当するマネジメントシステム規格;~~
- ~~ISO/TC 292/WG4がすでに担当する製品及び文書の信頼性，完全性及び信用性に関する規格~~
- ~~ISO/PC 303がすでに担当する消費者の保証に関するガイドライン規格~~
- ~~ISO/TC 154がすでに担当する情報互換のメタ標準に関する規格~~
- ~~ISO/PC 245がすでに担当する中古品の国際貿易に関する規格~~
- ~~ISO/TC 289がすでに担当するブランド評価に関する規格~~
- ~~ISO/TC 290がすでに担当するオンライン風評に関する規格~~
- ~~ISO/TC 68がすでに担当する金融サービスに関する規格~~
- ~~ISO/IEC/JTC 1/SC 27/WG 5がすでに担当するアイデンティティ管理に関する規格~~
- ~~ISO/IEC/JTC 1/SC 32がすでに担当するデータ管理及び互換のメタ標準~~
- ~~ISO/IEC/JTC 1/SC 37がすでに担当するバイオメトリクスに関する規格;~~

~~取引の支払い及びセキュリティは電子商取引では非常に重要であるため、この提案されている専門委員会はリエゾンメンバーシップを通じてISO/TC 68 (金融サービス)、ISO/IEC/JTC1/SC 27 (ITセキュリティ技術) 及びその他のTCと協力する。電子商取引のための新しい規格開発の要請がこれらのTCで発生した場合、この提案されている新TCはこの必要な規格の開発のためにそのTCと協力する。~~

ⒸISO／JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 37/2020
Adopted by correspondence on 2020-04-17

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

Noting the letter sent by the ISO Secretary General on the 2020-04-09 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2020-07-31,

Agrees that the deadlines related to the TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, and

Approves extending the deadlines related to the following TMB exceptional measures until 2020-07-31:

- TMB resolution 28/2020: Request for the exceptional “hold status”
- TMB resolution 29/2020: CD balloting period
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 38/2020
Adopted by correspondence on 2020-04-30

Appointment of technical committee chairs (April 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

		nominated by	term
Re-nomination TC			
ISO/TC 38	Dr Qingzhang ZHAO	JISC	2020-2021
ISO/TC 238	Mr Lennart JANSSON	SIS	2020-2022
Nomination TC			
ISO/TC 173	Mr Mats RENARD	SIS	2020-2022

/

TMB決議 37/2020
2020年4月17日、通信により採択

COVID-19の流行への対応で取られたTMBの例外的な措置の期限の延長

TMBは、

ISO会議に関するISO事務総長から送られた2020年4月9日付けのレター及び2020年7月31日までの措置の延長に留意し、

COVID-19の状況への対応で取られたTMBの例外的な措置に関連する期限をこれに応じて更新することに同意し、

下記のTMBの例外的な措置に関連する期限を2020年7月31日まで延長することを承認し、

- TMB 決議 28/2020: 例外的な“休止ステータス”の要請
- TMB 決議 29/2020: CD投票期間
- TMB 決議 32/2020: 会議通知

状況の変化に応じて、これらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長が発表する。

TMB決議 38/2020
2020年4月30日、通信により採択

TC議長の任命（2020年4月）

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

		指名国	任期
再任命 TC			
ISO/TC 38	Dr Qingzhang ZHAO	JISC	2020-2021
ISO/TC 238	Mr Lennart JANSSON	SIS	2020-2022
任命 TC			
ISO/TC 173	Mr Mats RENARD	SIS	2020-2022

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 39/2020
Adopted by correspondence on 2020-05-04

Establishment of a new sub-committee *Chemical analysis* under ISO/TC 35 and allocation of the secretariat

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 35 *Paints and varnishes* to establish a new sub-committee ISO/TC 35/SC 16 on *Chemical analysis*, and, and

Allocates the secretariat to DIN (Germany).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 40/2020
Adopted by correspondence on 2020-05-14

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

Noting the letter sent by the ISO Secretary General on the 2020-05-08 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2020-08-31,

Agrees that the deadlines related to the TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, and

Approves extending the deadlines related to the following TMB exceptional measures until 2020-08-31:

- TMB resolution 28/2020: Request for the exceptional “hold status”
- TMB resolution 29/2020: CD balloting period
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice (*Until 2020-08-31, meetings can be called with the minimum notice periods included in TMB resolution 32/2020)*

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 41/2020
Adopted by correspondence on 2020-05-22

IWA on Guidelines for contactless delivery service

The Technical Management Board,

Approves the proposal for an IWA on Guidelines for contactless delivery service, and

Allocates the secretariat to SAC (China)

TMB決議 39/2020
2020年5月4日、通信により採択

ISO/TC 35下の新しい分科委員会 *化学分析*の設置及び幹事国の割り当て

TMBは、

新しい分科委員会 *化学分析*に関するISO/TC 35/SC 16を設置するというISO/TC 35 *ペイント及びワニス*の決定を批准し、

幹事国をDIN (ドイツ)に割り当てる。

TMB決議 40/2020
2020年5月14日、通信により採択

COVID-19の世界的流行への対応で取られたTMBの例外的な措置の期限の延長

TMBは、

2020年5月8日にISO事務総長から送られたISO会議に関するレター及び2020年8月31日までの措置の延長に留意し、

COVID-19の状況への対応で取られたTMBの例外的な措置に関連する期限を適宜更新することに同意し、

TMBの例外的な措置に関連する下記の期限を2020年8月31日まで延長することを承認し、

- TMB resolution 28/2020: 例外的な“休止ステータス”の要請
- TMB resolution 29/2020: CD投票期間
- TMB resolution 32/2020: 会議通知 (*2020年8月31日まで、TMB決議 32/2020に含まれる最短通知期間で会議を招集することができる)*

状況の変化に応じて、これらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長が発表する。

TMB決議 41/2020
2020年5月22日、通信により採択

非接触型配送サービスのためのガイドラインに関するIWA

TMBは、

非接触型配送サービスのためのガイドラインに関するIWA提案を承認し、

幹事国をSAC (中国)に割り当てる。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 42/2020
Adopted by correspondence on 2020-05-26

Appointment of technical committee chairs (May 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 112	Dr Heiner KÖSTERS	DIN	2021-2023
ISO/TC 195	Mrs Jing LI	SAC	2020-2022
ISO/TC 307	Mr Craig DUNN	SA	2020-2023
ISO/TC 309	Mr Howard SHAW	BSI	2020-2022
ISO/TC 326	Mr Udo Baitinger	DIN	2020-2025
Nomination TC			
ISO/TC 28	Mr Michael COLLIER	NEN	2020-2025
ISO/TC 132	Ms Jie HOU	SAC	2020-2022
ISO/TC 155	Mrs Marie-France MESCHI-DANIEL	AFNOR	2020-2022
ISO/TC 287	Dr Jorge E.R. CAJAZEIRA	ABNT	2020-2024

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 43/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-08

Establishment of ISO Project Committee 329 - Consumer incident investigation guideline

The Technical Management Board,

Noting the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of the Project Committee, ISO/PC 329 *Consumer incident investigation guideline,* and

Allocates the secretariat to JISC (Japan).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 44/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-10

Approval of updated Maintenance Agency agreement to include ISO 11783-7

The Technical Management Board,

Noting that when the TMB approved extending the Maintenance Agency to cover 11783-1 and 11783-12 in addition to 11783-11 via TMB Resolution 48/2017, Part 7 was missing,

Approves the updated Maintenance Agreement that was reviewed to integrate all parts of ISO 11783 (11783-1, 11783-7, 11783-11, 11783-12) which will replace the previous agreement approved via TMB Resolution 48/2017.

TMB決議 42/2020
2020年5月26日、通信により採択

TC議長の任命 (2020年5月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

再任命 TC		**指名国**	**任期**
ISO/TC 112	Dr Heiner KÖSTERS	DIN	2021-2023
ISO/TC 195	Mrs Jing LI	SAC	2020-2022
ISO/TC 307	Mr Craig DUNN	SA	2020-2023
ISO/TC 309	Mr Howard SHAW	BSI	2020-2022
ISO/TC 326	Mr Udo Baitinger	DIN	2020-2025
任命 TC			
ISO/TC 28	Mr Michael COLLIER	NEN	2020-2025
ISO/TC 132	Ms Jie HOU	SAC	2020-2022
ISO/TC 155	Mrs Marie-France MESCHI-DANIEL	AFNOR	2020-2022
ISO/TC 287	Dr Jorge E.R. CAJAZEIRA	ABNT	2020-2024

TMB決議 43/2020
2020年6月8日、通信により採択

ISOプロジェクト委員会 329 ー 消費者事故調査ガイドラインの設置

TMBは、

提案が会員団体投票を通過したことに留意し、

プロジェクト委員会、ISO/PC 329 *消費者事故調査ガイドライン*の設置を承認し、

幹事国をJISC (日本)に割り当てる。

TMB決議 44/2020
2020年6月10日、通信により採択

ISO 11783-7を含めるための更新版メンテナンス機関合意書の承認

TMBは、

TMB決議 48/2017でTMBが11783-11に加えて11783-1と11783-12を含めるためにメンテナンス機関合意書の拡大を承認した際、第7部が抜けていたことに留意し、

ISO 11783のすべての部(11783-1、11783-7、11783-11、11783-12)を組み入れるために見直された更新版メンテナンス機関合意書を承認し、これはTMB決議 48/2017で承認されたこれまでの合意書に置き換わることになる。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 45/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-18

Establishment of a technical committee on *Surfaces with biocidal and antimicrobial properties (ISO/TC 330)*

Noting that the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of a new Technical Committee on *Surfaces with biocidal and antimicrobial properties*, and

Allocates the secretariat to AFNOR (France).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 46/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-19

Disbandment of ISO/TC 94/SC 1 on Head protection

The Technical Management Board,

Approves the disbandment of ISO/TC 94/SC 1 on *Head protection*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 47/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-22

Establishment of a technical committee on *Biodiversity (ISO/TC 331)*

Noting that the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of a new Technical Committee on *Biodiversity*, and

Allocates the secretariat to AFNOR (France).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 48/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-26

Appointment of technical committee chairs (June 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 45	Dr Amir Hashim MD YATIM	DSM	2020-2025
ISO/TC 209	Mr Gordon ELY	ANSI	2021-2026
ISO/TC 267	Mr Duncan WADDELL	BSI	2021-2023
ISO/TC 328	Mr Pierpaolo TASSONE	UNI	2020-2022

/

TMB決議 45/2020
2020年6月18日、通信により採択

***殺菌及び抗菌特性を持つ表面*に関する専門委員会*(ISO/TC 330)*の設置**

提案が会員団体投票を通過したことに留意し、

*殺菌及び抗菌特性を持つ表面*に関する専門委員会の設置を承認し、

幹事国をAFNOR (フランス)に割り当てる。

TMB決議 46/2020
2020年6月19日、通信により採択

ヘルメットに関するISO/TC 94/SC 1の解散

TMBは、

ヘルメットに関するISO/TC 94/SC 1の解散を承認する。

TMB決議 47/2020
2020年6月22日、通信により採択

***生物多様性*に関する専門委員会(ISO/TC 331)の設置**

提案が会員団体投票を通過したことに留意し、

*生物多様性*に関する専門委員会の設置を承認し、

幹事国をAFNOR (フランス)に割り当てる。

TMB決議 48/2020
2020年6月26日、通信により採択

TC議長の任命 (2020年6月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

任命 TC		**指名国**	**任期**
ISO/TC 45	Dr Amir Hashim MD YATIM	DSM	2020-2025
ISO/TC 209	Mr Gordon ELY	ANSI	2021-2026
ISO/TC 267	Mr Duncan WADDELL	BSI	2021-2023
ISO/TC 328	Mr Pierpaolo TASSONE	UNI	2020-2022

Nomination PC

ISO/PC 311	Mr Michael HILL	BSI	2020-2025

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 49/2020
Adopted at the 78th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 23-25 June 2020

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

Noting the letter sent by the ISO Secretary General on the 2020-06-05 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2020-09-30,

Agrees that TMB resolution 28/2020: Possibility to request an exceptional "hold status" will not be extended beyond 2020-08-31.

Agrees that the deadlines related to the following TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, with extended deadlines, as follows:

- TMB resolution 29/2020: CD balloting period – extended until 2020-09-30
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice (*Until 2020-09-30, meetings can be called with the minimum notice periods included in TMB resolution 32/2020)*

Decides that until ISO advises all ISO members that the ISO Council has lifted the restrictions on physical meetings, physical meeting notices may not be issued.

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 50/2020
Adopted at the 78th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 23-25 June 2020

Approval of the draft TMB Work Programme 2021

The Technical Management Board,

Approves the draft TMB Work Programme 2021, focusing on the following areas of work:

- Contribution to the ISO 2030 Strategy
- Management of technical work
- Technical coordination and collaboration with partners
- ISO/IEC Directives
- Management and oversight of TMB specific groups

Further approves its submission to Council in August 2020.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 51/2020
Adopted at the 78th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 23-25 June 2020

/

任命 PC

ISO/PC 311	Mr Michael HILL	BSI	2020-2025

TMB決議 49/2020
2020年6月23日～25日、第78回TMB仮想会議にて採択

COVID-19の世界的流行への対応で取られたTMBの例外的な措置の期限の延長

TMBは、

2020年6月5日にISO事務総長から送られたISO会議及び2020年9月30日までの措置の延長に関するレターに留意し、

TMB決議 28/2020: 例外的な“休止ステータス”の要請の可能性は2020年8月31日を超えて延長しないことに同意し、

COVID-19の状況への対応で取られた以下のTMBの例外的な措置に関連する期限を下記の延長後の期限の通り適宜更新することに同意し、

- TMB決議 29/2020: CD投票期間 – 2020年9月30日まで延長
- TMB決議 32/2020: 会議通知 (*2020年9月30日まで、TMB決議 32/2020に含まれている最短通知期間で会議を招集することができる)*

ISO理事会が対面会議に関する制限を解除したとISOがすべてのISO会員に助言するまで対面会議通知を送ってはならないことを決定し、

状況の変化に応じてこれらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長が発表する。

TMB決議 50/2020
2020年6月23日～25日、第78回TMB仮想会議にて採択

2021年TMB業務計画原案の承認

TMBは、

下記の業務領域に重点を置いた2021年TMB業務計画原案を承認し、

- ISO 2030戦略への貢献
- 専門業務の管理
- 専門業務でのパートナーとの連携及び協働
- ISO/IEC専門業務用指針
- TMB固有のグループの管理及び監督

2020年8月に理事会への提出を更に承認する。

TMB決議 51/2020
2020年6月23日～25日、第78回TMB仮想会議にて採択

TMB recommendations on the SAG Machine Readable Standards' (MRS) report

The Technical Management Board,

Thanks the SAG on Machine-Readable Standards (MRS) for having completed its extended mandate as described in TMB Resolution 11/2020 and for submitting its report;

Further thanks the SAG Convenor and ISO/CS for running the TMB workshop held on the 2 June 2020 to help TMB develop its final recommendations to Council based the SAG MRS inputs;

Approves that the following recommendations be submitted to Council regarding ISO **S**tandards **M**achine **A**pplicable, **R**eadable and **T**ransferable (SMART) Standards:

- To approve the creation of a strategic project supporting the development of ISO SMART Standards;

- To ask the Secretary-General to work on the development of a project proposal, in consultation with key groups such as TMB, ITSAG, CPAG, based on the updated SAG MRS Roadmap;

- To consider as part of the project proposal the following ongoing pilots and assessments as input to the ISO SMART Standards project:

Ongoing pilots	
Multi-Lingual Glossary of Terms/Geolexica	ISO/TC 211/AG 7
Codes for Script Conversion Systems	ISO/TC 46/WG 3 ISO 24229
Codes for Calendar Systems	ISO/TC 154/WG 5 ISO 34300
Metadata for Standards Documents	ISO/TC 154/WG 4 ISO 36200
Assessments	
Common Data Dictionary	Based on ISO/IEC Open CDD, proposed by ISO/TC184 SC4
Repository of Product Properties	Considering the ISO/IEC CDD, the ISO 13584 Parts Library, eCl@ss, the ECCMA Open Technical Dictionary/Data Requirements Registry/Standard Item Master and other such tools

  Addition descriptions on the ongoing pilots and proposed assessments are available here.

- To reach out to the IEC to identify key areas for collaboration on the project;

- To make use of the term "ISO SMART Standards" in the new ISO Strategy 2030.

Agrees that these recommendations be submitted by the Secretary-General to Council at its September 2020 meeting;

Asks the TMB Secretariat to keep the TMB informed on the progress of the ISO SMART Standards strategic project proposal;

Machine Readable規格(MRS)に関するSAGからの報告に対するTMBからの推奨事項

TMBは、

TMB決議 11/2020に示されている拡大後の任務を完了し、報告を提出してくれたMachine Readable規格(MRS)に関するSAGに感謝し、

TMBがMRSに関するSAGのインプットに基づいて理事会への最終推奨事項を作成するのを助けるために2020年6月2日開催のTMBワークショップを運営してくれたSAGコンビーナ及びISO/CSに更に感謝し、

ISO **SMART**(機械が適用することができ、読むことができ、転送することができる)規格に関する下記の推奨事項を理事会に提出することを承認し、

- ISO SMART規格の開発を支援する戦略プロジェクトの設置を承認する
- 更新版のMRSに関するSAG作成ロードマップに基づいて、TMB、ITSAG、CPAGといった重要グループと協議の上、プロジェクト提案の作成に取り組むよう事務総長に求める
- 同プロジェクト提案の一部として下記の進行中のパイロット及び評価をISO SMART規格プロジェクトへのインプットとして考慮する

進行中のパイロット	
用語／地理情報の多言語用語集	ISO/TC 211/AG 7
スクリプト変換システム用コード	ISO/TC 46/WG 3 ISO 24229
カレンダーシステム用コード	ISO/TC 154/WG 5 ISO 34300
規格文書用メタデータ	ISO/TC 154/WG 4 ISO 36200

評価	
共通データ辞書	ISO/IEC オープンCDDをもとにISO/TC 184 SC4が提案
製品特性リポジトリ	ISO/IEC CDDを考慮して、ISO 13584 部品ライブラリ、eCl@ss、ECCMAオープンテクニカルディクショナリ／データ要求事項登録／規格項目マスター及びその他のこのようなツール

進行中のパイロット及び評価案に関する付加的な説明はこちらで入手可能

- 同プロジェクトでの協働に向けた重要領域の識別のためにIECに接触する
- 新しいISO戦略2030で“ISO SMART規格”という用語を使用する

事務総長がこれらの推奨事項を2020年9月の会議で理事会に提出することに同意し、

ISO SMART 規格戦略プロジェクト提案に関する情報をTMBに提供し続けるようTMB事務局に求め、

Thanks the SAG and its Convenor for the exceptional work delivered and agrees to disband the Strategic Advisory Group on MRS.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 52/2020
Adopted at the 78th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 23-25 June 2020

SCC appeal on MSS TF assessment of the JS for a Type A MSS on Innovation management (NWIP ISO 56001)

The Technical Management Board,

Noting that the Task force on MSS is mandated to review and assess the completeness and quality of justification studies for new ISO MSS proposals, but not to assess or comment on the need for such proposed new standards, and

Further noting that the MSS TF did not question the completeness and quality of the JS submitted by SCC for NWIP 56001,

Agrees that SCC may proceed to propose the NWIP 56001, for NP balloting within ISO/TC 279 *Innovation management*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 53/2020
Adopted at the 78th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 23-25 June 2020

IWA on Safety, security and sustainability of cannabis facilities and operation

The Technical Management Board,

Approves the IWA on Safety, security and sustainability of cannabis facilities and operation, and

Allocates the secretariat to SCC (Canada)

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 54/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-29

Establishment of a technical committee on *Security equipment for financial institutions and commercial organizations* (ISO/TC 332)

Noting that the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of a new Technical Committee on *Security equipment for financial institutions and commercial organizations*, and

Allocates the secretariat to BIS (India).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 55/2020
Adopted by correspondence on 2020-06-29

/

その非常に優れた仕事ぶりに対して同SAG及び同グループのコンビーナに感謝し、MRSに関する戦略諮問グループの解散に同意する。

TMB決議 52/2020
2020年6月23日～25日、第78回TMB仮想会議にて採択

MSS TFが行ったイノベーション管理に関するType A MSS(NWIP ISO 56001)のJSの評価に対するSCCからの異議申し立て

TMBは、

MSS に関するタスクフォースは新しい ISO MSS 提案の妥当性評価の完全性と質の精査及び評価は行うが、このような新規格提案の必要性に関する評価またはコメントは行わないよう義務付けられていることに留意し、

同 MSS TF は NWIP 56001 に関して SCC が提出した JS の完全性及び質を問題にしなかったことに更に留意し、

SCCはISO/TC 279 *イノベーション管理*内でのNP投票のためにNWIP 56001の提案を進めてよいことに同意する。

TMB決議 53/2020
2020年6月23日～25日、第78回TMB仮想会議にて採択

大麻を扱う施設及び業務の安全、保安及び持続可能性に関するIWA

TMBは、

大麻を扱う施設及び業務の安全、保安及び持続可能性に関するIWAを承認し、

幹事国をSCC (カナダ)に割り当てる。

TMB決議 54/2020
2020年6月29日、通信により採択

***金融機関及び営利団体のための保安機器*に関する専門委員会(ISO/TC 332)の設置**

提案が会員団体投票を通過したことに留意し、

*金融機関及び営利団体のための保安機器*に関する専門委員会の設置を承認し、

幹事国をBIS(インド)に割り当てる。

TMB決議 55/2020
2020年6月29日、通信により採択

Establishment of a technical committee on *Lithium* (ISO/TC 333)

Noting that the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of a new Technical Committee on *Lithium*, and

Allocates the secretariat to SAC (China).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 56/2020
Adopted by correspondence on 2020-07-03

Objections to withdrawal ballots (2nd Quarter 2020)

The Technical Management Board,

Noting the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5-country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standard:

ISO/TC 162	ISO 6444:2005	Door leaves — Determination of the behaviour under humidity variations in successive uniform climates

Further decides to withdraw the following standards:

ISO/IEC JTC 1/SC 23	ISO/IEC 11976:2008	Information technology -- Data interchange on 130 mm rewritable and write-once-read-many ultra density optical (UDO) disk cartridges -- Capacity: 60 Gbytes per cartridge -- Second generation
ISO/TC 44/SC 6	ISO 14329:2003	Resistance welding - Destructive tests of welds - Failure types and geometric measurements for resistance spot, seam and projection welds
ISO/TC 44/SC 12	ISO 12224-3:2003	Solder wire, solid and flux cored - Specifications and test methods - Part 3: Wetting balance test method for flux cored solder wire efficacy

/

リチウムに関する専門委員会(ISO/TC 333)の設置

提案が会員団体投票を通過したことに留意し、

リチウムに関する専門委員会の設置を承認し、

幹事国をSAC(中国)に割り当てる。

TMB決議 56/2020
2020年7月3日、通信により採択

廃止投票への異議(2020年第2四半期)

TMBは、

定期見直し投票時と廃止投票時を合わせて、これらの規格を使用しているまたは採用したと言明した国の数が最小数の5か国に達すること (ISO補足指針 箇条2.9.3.2にある基準) に留意し、

以下の規格の確認を決定し、

ISO/TC 162	ISO 6444:2005	戸ー連続均一気候における湿度変化の下での挙動の求め方

以下の規格の廃止を更に決定する。

ISO/IEC JTC 1/SC 23	ISO/IEC 11976:2008	抵抗溶接ー溶接部の破壊試験ースポット，シーム及びプロジェクション溶接部の破断形態と形状的な測定方法
ISO/TC 44/SC 6	ISO 14329:2003	情報技術ー130 mm書換可能及び追記形大容量光(UDO)ディスクカートリッジ上でのデータ交換ー容量：60 Gbytes/カートリッジー第二世代
ISO/TC 44/SC 12	ISO 12224-3:2003	線状，ソリッド状及びやに入りはんだー仕様及び試験方法ー第3部：やに入りはんだ効力のウェッティングバランス試験方法

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 57/2020
Adopted by correspondence on 2020-07-20

Re-allocation of the secretariat of ISO/TC 226 *Materials for the production of primary aluminium*

The Technical Management Board,

Thanks, ISIRI (Islamic Republic of Iran) and SNV (Switzerland) for their offers to assume the secretariat of ISO/TC 226, and

Re-allocates the secretariat to SNV (Switzerland).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 58/2020
Adopted by correspondence on 2020-07-22

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

Noting the letter sent by the ISO Secretary-General on the 2020-07-15 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2020-10-31,

Agrees that the deadlines related to the TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, and

Approves extending the deadlines related to the following TMB exceptional measures until 2020-10-31:

- TMB resolution 29/2020: CD balloting period
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice (*Until 2020-10-31, meetings can be called with the minimum notice periods included in TMB resolution 32/2020)*

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary-General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 59/2020
Adopted by correspondence on 2020-07-23

IWA 38 on Building Guideline of Emergency Medical Facility

The Technical Management Board,

Approves the IWA 38 on Building Guideline of Emergency Medical Facility, and

Allocates the secretariat to SAC (China)

TMB決議 57/2020
2020年7月20日、通信により採択

ISO/TC 226 *一次アルミニウム製造用材料*の幹事国の再割り当て

TMBは、

ISO/TC 226の幹事国引き受けを申し出てくれたISIRI (イラン)とSNV(スイス)に感謝し、

幹事国をSNV(スイス)に再割り当てする。

TMB決議 58/2020
2020年7月22日、通信により採択

COVID-19の世界的流行への対応で取られたTMBの例外的な措置の期限の延長

TMBは、

2020年7月15日にISO事務総長が送付したISO会議及び2020年10月31日までの措置の延長に関するレターに留意し、

COVID-19の情勢への対応で取られたTMBの例外的な措置に関連する期限を適宜更新することに同意し、

下記のTMBの例外的な措置に関連する期限を2020年10月31日まで延長することを承認し、

- TMB決議 29/2020: CD投票期間
- TMB決議 32/2020: 会議通知 (*2020年10月31日まで、TMB決議 32/2020に含まれている最短通知期間で会議を招集することができる)*

状況の変化に応じてこれらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長が発表する。

TMB決議 59/2020
2020年7月23日、通信により採択

IWA 38 緊急医療施設の建設ガイドラン

TMBは、

IWA 38 緊急医療施設の建設ガイドラインを承認し、

幹事国をSAC(中国)に割り当てる。

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 60/2020
Adopted by correspondence on 2020-07-27

Appointment of technical committee chairs (July 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 123	Dr Takashi YAMAMOTO	JISC	2021-2022
Nomination TC			
ISO/TC 327	Mr Charles MUEHLBAUER	ANSI	2020-2025

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 61/2020
Adopted by correspondence on 2020-08-07

REMCO request for a full revision of ISO/Guide 30:15 Reference materials — Selected terms and definitions

The Technical Management Board,

Approves a full revision by REMCO of ISO/Guide 30:2015 Reference materials — Selected terms and definitions.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 62/2020
Adopted by correspondence on 2020-08-13

IWA 39 on *Gap analysis for standardization on sustainable and human-centered societies enabled with cyber physical systems*

The Technical Management Board,

Approves the IWA 39 on Gap analysis for standardization on sustainable and human-centered societies enabled with cyber physical systems, and

Allocates the secretariat to JISC (Japan)

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 63/2020
Adopted by correspondence on 2020-08-14

Establishment of a technical committee on *Child care articles* (ISO/TC 310)

Noting that the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of a new Technical Committee on *Child care articles*, and

Allocates the secretariat to AFNOR (France).

/

TMB決議 60/2020
2020年7月27日、通信により採択

TC議長の任命 (2020年7月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

再任命 TC		**指名国**	**任期**
ISO/TC 123	Dr Takashi YAMAMOTO	JISC	2021-2022
任命 TC			
ISO/TC 327	Mr Charles MUEHLBAUER	ANSI	2020-2025

TMB決議 61/2020
2020年8月7日、通信により採択

ISO/Guide 30:15 標準物質－選択した用語及び定義の全面改訂に関するREMCOの要請

TMBは、

REMCOによるISO/Guide 30:2015 標準物質－選択した用語及び定義の全面改訂を承認する。

TMB決議 62/2020
2020年8月13日、通信により採択

IWA 39 *サイバーフィジカルシステムで可能となる持続可能で人間中心の社会に関する標準化のためのギャップ分析*

TMBは、

IWA 39 サイバーフィジカルシステムで可能となる持続可能で人間中心の社会に関する標準化のためのギャップ分析を承認し、

幹事国をJISC (日本)に割り当てる。

TMB決議 63/2020
2020年8月14日、通信により採択

***子供用ケア用品* (ISO/TC 310)に関する専門委員会の設置**

提案が会員団体投票を通過したことに留意し、

*子供用ケア用品*に関する専門委員会の設置を承認し、

幹事国をAFNOR(フランス)に割り当てる。

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 64/2020
Adopted by correspondence on 2020-08-26

ISO/IEC JTC 1 Supplement to the ISO/IEC Directives Part 1 - Procedures specific to JTC 1

The Technical Management Board,

Approves the 2020 version of the Consolidated ISO/IEC JTC 1 Supplement; and

Invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 65/2020
Adopted by correspondence on 2020-08-26

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

Noting the letter sent by the ISO Secretary-General on the 2020-08-19 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2020-11-30,

Agrees that the deadlines related to the TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, and

Approves extending the deadlines related to the following TMB exceptional measures until 2020-11-30:

- TMB resolution 29/2020: CD balloting period
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice (*Until 2020-11-30, meetings can be called with the minimum notice periods included in TMB resolution 32/2020)*

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary-General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 66/2020
Adopted by correspondence on 2020-08-31

Endorsement of the CASCO work programme 2021

The Technical Management Board,

Endorses the CASCO Work Programme 2021 – Actions 1 and 2

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 67/2020
Adopted by correspondence on 2020-08-31

Appointment of technical committee chairs (August 2020)

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

TMB決議 64/2020
2020年8月26日、通信により採択

ISO/IEC専門業務用指針第1部 統合版ISO/IEC JTC 1補足指針 - JTC 1専用手順

TMBは、

統合版ISO/IEC JTC 1補足指針の2020年版を承認し、

IEC/SMBに賛同を促す。

TMB決議 65/2020
2020年8月26日、通信により採択

COVID-19の世界的流行への対応で取られたTMBの例外的な措置の期限の延長

TMBは、

2020年8月19日にISO事務総長が送付したISO会議及び2020年11月30日までの措置の延長に関するレターに留意し、

COVID-19の情勢への対応で取られたTMBの例外的な措置に関連する期限を適宜更新することに同意し、

下記のTMBの例外的な措置に関連する期限を2020年11月30日まで延長することを承認し、

- TMB決議 29/2020: CD投票期間
- TMB決議 32/2020: 会議通知 (*2020年11月30日まで、TMB決議 32/2020に含まれている最短通知期間で会議を招集することができる)*

状況の変化に応じてこれらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長が発表する。

TMB決議 66/2020
2020年8月31日、通信により採択

2021年CASCO業務計画の追認

TMBは、

2021年CASCO業務計画 – アクション1及び2を追認する。

TMB決議 67/2020
2020年8月31日、通信により採択

TC議長の任命 (2020年8月)

以下の各TC議長を下記の任期で任命する。

©ISO/JSA 2020

Nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 138	Mr Toru KURITA	JISC	2021-2023
ISO/TC 149	Mr Frank PRÜWER	DIN	2020-2025
ISO/TC 332	Mr Prashant CHOUTHKANTHIWAR	BIS	2020-2024

Re-nomination TC			
ISO/TC 100	Dr Erhard VOGT	BSI	2021-2023
ISO/TC 215	Mr Michael GLICKMAN	ANSI	2021-2023

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 68/2020
Adopted by correspondence on 2020-09-09

Modification of the scope – ISO/TC 45 Rubber and rubber products

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 45 *Rubber and rubber products* revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of terms and definitions, test methods and specifications including those needed to perform risk assessment related to substances or particles generated by rubber products during their life cycle, for rubber in any form, rubber products (including their dimensional tolerances) and major rubber compounding ingredients.

By agreement with ISO / TC 61, coated fabrics, flexible cellular materials, footwear and hose, whether made of rubber or plastics, are also dealt with in ISO / TC 45. In the case of speciality hoses of strong user interest to other TCs, e.g. TCs 22, 44, 67, and 131, TC 45 will mutually agree with the user TC concerned on the appropriate method of establishing or revising the International Standards concerned.

Excluding all aspects of~~Excluded~~:
• rubber belting (dealt with by ISO / TC 41);
• tyres (dealt with by ISO / TC 31);
• certain speciality products, specifically those dealt with by ISO / TC 20, ISO / TC 22, ISO / TC 121 and ISO / TC 157, as well as the rubber seals dealt with by ISO / TC 131.

Note: By agreement, standards in relation to thermoplastic elastomers are developed and maintained by ISO / TC 45 and by ISO / TC 61.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 69/2020
Adopted by correspondence on 2020-09-24

Appointment of technical committee chairs (September 2020)

The Technical Management Board,

Nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/TC 333	Mr Jiangfeng ZHANG	SAC	2020-2025

/

任命 TC		**指名国**	**任期**
ISO/TC 138	Mr Toru KURITA	JISC	2021-2023
ISO/TC 149	Mr Frank PRÜWER	DIN	2020-2025
ISO/TC 332	Mr Prashant CHOUTHKANTHIWAR	BIS	2020-2024

再任命 TC			
ISO/TC 100	Dr Erhard VOGT	BSI	2021-2023
ISO/TC 215	Mr Michael GLICKMAN	ANSI	2021-2023

TMB決議 68/2020
2020年9月9日、通信により採択

適用範囲の変更 – ISO/TC 45 ゴム及びゴム製品

TMBは、

以下の通り改訂されたISO/TC 45 *ゴム及びゴム製品*の変更後の適用範囲を承認する。

変更後の適用範囲: (削除部分は取り消し線、追加部分は下線で表示)

あらゆる形状のゴム、ゴム製品（寸法許容誤差を含む）及び主要なゴム用配合剤のためのゴム製品のライフサイクル中に生じる物質又は粒子に関連するリスク評価を行うのに必要なものを含む用語及び定義、試験方法及び仕様の標準化。

ISO/TC 61との合意により、ゴム又はプラスチックで作られた引布、軟質発泡材料、履物及びホースもTC 45 が担当する。例えばISO/TC 22、44、67及び131といった他のTCにとって強い使用者関心のある特殊ホースについては、TC 45は関連国際規格の制定及び改訂の適切な方法に関して使用者側の関連TCと相互に合意する。

以下のすべての側面を除外する~~除外項目~~:
• ゴムベルト(ISO/TC 41が担当)
• タイヤ(ISO/TC 31が担当)
• 特定の特殊製品、特にISO/TC 20、ISO/TC 22、ISO/TC 121及びISO/TC 157が担当するもの並びにISO/TC 131が担当するゴムシール材

注記: 合意により、熱可塑性エラストマーに関連する規格はISO/TC 45及びISO/TC 61によって開発及びメンテナンスが行われる。

TMB決議 69/2020
2020年9月24日、通信により採択

TC議長の任命 (2020年9月)

TMBは、

任命 TC		**指名国**	**任期**
ISO/TC 333	Mr Jiangfeng ZHANG	SAC	2020-2025

©ISO/JSA 2020

Re-nomination TC

ISO/TC 17	Mr Takayoshi YAGI	JISC	2021-2023
ISO/TC 207	Ms Sheila LEGGETT	SCC	2021-2023

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 70/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-02

Objections to withdrawal ballots (3rd Quarter 2020)

The Technical Management Board,

Noting the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5-country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standards:

ISO/TC 45/SC 1	ISO 6807:2003	Rubber hoses and hose assemblies for rotary drilling and vibration applications - Specification
ISO/TC 45/SC 1	ISO 8032:1997	Rubber and plastics hose assemblies - Flexing combined with hydraulic impulse test (half-omega test)
ISO/TC 162	ISO 6442:2005	Door leaves - General and local flatness - Measurement method
ISO/TC 162	ISO 6443:2005	Door leaves - Method for measurement of height, width, thickness and squareness
ISO/TC 162	ISO 6445:2005	Doors - Behaviour between two different climates - Test method
ISO/TC 45/SC 2	ISO 9028:2006	Rubber — Dissolution by acid digestion

Further decides to withdraw the following standards:

ISO/TC 192	ISO 3977-5:2001	Gas turbines -- Procurement -- Part 5: Applications for petroleum and natural gas industries

再任命 TC

ISO/TC 17	Mr Takayoshi YAGI	JISC	2021-2023
ISO/TC 207	Ms Sheila LEGGETT	SCC	2021-2023

TMB決議 70/2020
2020年10月02日、通信により採択

廃止投票への異議（2020年第3四半期）

TMBは、

これらの規格を使用している又は採用したと言明した国の数が定期見直し投票及び廃止投票時を合わせると最小数の5か国に達すること(ISO補足指針箇条2.9.3.2にある基準)に留意し、

以下の規格の確認を決定し、

ISO/TC 45/SC 1	ISO 6807:2003	回転式試すい及び振動施工用ゴムホース及びホースアセンブリー仕様
ISO/TC 45/SC 1	ISO 8032:1997	ゴム，プラスチックホース及びホースアセンブリー衝撃圧力試験組合せ屈曲法(ハーフオメガ試験)
ISO/TC 162	ISO 6442:2005	戸ー全体及び局部の平面度ー測定方法
ISO/TC 162	ISO 6443:2005	戸ー高さ，幅，厚さ及び直角度の測定方法
ISO/TC 162	ISO 6445:2005	戸ー2種類の異なる気候間の挙動ー試験方法
ISO/TC 45/SC 2	ISO 9028:2006	ゴムー酸温浸による非溶解

以下の規格の廃止を更に決定する。

ISO/TC 192	ISO 3977-5:2001	ガスタービンー調達ー第5部：石油及び天然ガス産業への適用

©ISO/JSA 2020

ISO/TC 192	ISO 3977-7:2002	Gas turbines — Procurement — Part 7: Technical information
ISO/TC 84	ISO/PAS 18761:2013	Use and handling of medical devices covered by the scope of ISO/TC 84 — Risk assessment on mucocutaneous blood exposure

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 71/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29 September to 1 October 2020

ISO/IEC Joint task force (JTF) on JTC 1 – Time extension request

The Technical Management Board,

Recalling the mandate of the of the JTF on JTC 1 as approved in TMB Resolution 25/2020, and

Noting the progress described in the interim report and the updated workplan submitted by the JTF;

Approves the time extension request until February 2021 to allow for the submission of the final recommendations of the JTF by this time, and

Thanks the JTF members and JTC 1 for their progress on this topic, and

Invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 72/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29 September to 1 October 2020

SAG on *Accessibility* final report and recommendations

The Technical Management Board,

Thanks the Convenor and SAG members for their work,

Noting the final report and recommendations submitted by the Convenor of the SAG on *Accessibility*;

Supports the proposal made by ISO/CS to:

- ask the SAG Convenor to work with ISO/CS to simplify/clarify the procedure considering the concerns raised by ISO/CS;
- ask the SAG Convenor to work with ISO/CS to create an accessibility toolkit that would consolidate the procedure developed by the SAG and all other relevant material included in the SAG's proposal;

/

ISO/TC 192	ISO 3977-7:2002	ガスタービン－調達－ 第7部：技術情報
ISO/TC 84	ISO/PAS 18761:2013	ISO/TC 84の業務範囲に含まれる医療機器の使用と取り扱い—粘膜皮膚血液曝露のリスク評価

TMB決議 71/2020
2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

JTC 1に関するISO/IEC共同タスクフォース (JTF) – 期間延長要請

TMBは、

TMB Resolution 25/2020 にて承認されたJTC 1に関するJTFの任務を想起し、

JTFにより提出された中間報告に記載された進捗及び更新された業務計画に留意し、

期日までにJTFの最終推奨事項が提出できるように2021年2月までの期間延長を承認し、

この件に関する進捗についてJTFメンバー及びJTC 1に感謝し、

IEC/SMBに賛同を促す。

TMB決議 72/2020
2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

***アクセシビリティ*に関するSAGの最終報告及び推奨事項**

TMBは、

コンビーナ及びSAGメンバーの業務に対して感謝し、

*アクセシビリティ*に関するSAGのコンビーナにより提出された最終報告及び推奨事項に留意し、

ISO/CSによりなされた以下の提案を支持し、

- SAGコンビーナにISO/CSと協力して、ISO/CSにより提起された懸念を考慮して手順を簡素化／明確化するよう求める；
- SAGコンビーナにISO/CSと協力して、SAGにより開発された手順とSAGの提案に含まれる他のすべての関連資料を統合するアクセシビリティツールキットを作成するよう求める；

©ISO/JSA 2020

Supports that the ICS codes be revised to include accessibility, and to keep the accessibility mapping updated and available on the ISO platform, and

Requests the ISO DMT to consider how to incorporate accessibility and other horizontal topics into standards, and

Approves the extension of the SAG's mandate in the interim (until February 2021) to allow for the finalization of the procedure and drafting of the accessibility toolkit, and

Asks ISO/CS to promote the ISO/Guide 71 "Guide for addressing accessibility in standards" and the accessibility toolkit, and

Encourages the consideration of Recommendation 9 (accessibility formatting of deliverables) by the appropriate ISO/CS departments.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 73/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29 September to 1 October 2020

Establishment of the Climate Change Coordinating Committee (CCCC)

The Technical Management Board,

Noting the report submitted by the Convenor of the Climate Change Coordination Task Force (CCC TF),

Thanks the Task Force for their publication of ISO Guide 84:2020 "Guidelines for addressing climate change in standards" and their achievements, and

Noting the importance of ISO standards in supporting the climate change agenda,

Establishes a Coordination Committee on Climate Change (CCCC) with the following mandate:

- Coordination across ISO committees
  - Information sharing among ISO committees involved in standardization related to climate change;
  - Facilitating communication and coordination between ISO Committees and encouraging joint development activities. Where appropriate, recommendations can be made by the CCCC to TMB regarding joint development activities.
- Coordination with other organizations
  - Supporting ISO/CS and TMB groups in their coordination activities with the IEC and ITU-T on the topic of Climate Change;
  - Serving as a support to ISO/CS for interfacing with other recognized organizations working in the climate change area (e.g.: UNFCCC Secretariat), including preparation of the programme for UNFCCC COP events to showcase the work of ISO.
- Advisory functions to ISO/CS
  - Advising ISO/CS when necessary on technical issues related to climate change.
- Implementation of ISO Guide 84
  - Promoting the use and supporting the implementation of Guide 84 in the ISO community;
  - Development of promotional and training.

アクセシビリティを含むようにICSコードを改訂し、アクセシビリティマッピングを更新し、ISOプラットフォームで利用可能にすることを支持し、

ISO DMTにアクセシビリティ及び他の水平的テーマを規格に組込む方法を検討するよう要請し、

アクセシビリティツールキットの手順及び原案の完成を可能にするために、暫定的に（2021年2月まで）のSAGの任務延長を承認し、

ISO/CSに、ISO/ガイド71 "規格におけるアクセシビリティ配慮のための指針" 及びアクセシビリティツールキットを促進することを求め、

適切なISO/CS部門による推奨事項 9（成果物のアクセシビリティフォーマット）の検討を奨励する。

TMB決議 73/2020

2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

気候変動調整委員会(CCCC)の設置

TMBは、

気候変動調整タスクフォース（CCC TF）のコンビーナにより提出された報告書に留意し、

タスクフォースがISOガイド84:2020 “標準で気候変動に対処するためのガイドライン”を発行したこと及びその成果に感謝し、

気候変動アジェンダを支援する上でのISO規格の重要性に留意し、

気候変動に関する調整委員会（CCCC）を以下の任務と共に設置し、

- ISO委員会間の調整
  - 気候変動に関連する標準化に関与するISO委員会間の情報共有；
  - ISO委員会間のコミュニケーションと調整を促進し、共同開発活動を奨励する。必要に応じて、共同開発活動に関してCCCCからTMBに推奨を行うことができる。
- 他の組織との調整
  - 気候変動のテーマに関するIEC及びITU-Tとの調整活動においてISO/CS及びTMBグループを支援；
  - ISOの業務を紹介するためのUNFCCC COPイベントのプログラムの作成を含め、気候変動分野で活動している他の認められた組織（例：UNFCCC事務局）とのインターフェースのためにISO/CSへの支援として機能する。
- ISO/CSへの助言機能
  - 気候変動に関連する技術的問題について、必要に応じてISO/CSに助言する。
- ISOガイド84の実装
  - ISOコミュニティでのガイド84の使用の促進と実装の支援；
  - プロモーションとトレーニングの開発。

©ISO/JSA 2020

Convenorship: Nick Blyth (BSI)
Secretariat: SCC
Membership:

- Chairs of committees dealing with subject matters relating to climate change. The CCCC may invite additional ISO committees Chairs to participate in its activities as needed, depending on the subject matter(s) under consideration
- Alternate experts: Chairs, as members of the CCCC, may invite an expert from their committee with expertise on the climate change related issues to bring additional input when needed.
- IEC, CEN/CENELEC and ITU representatives

Invites IEC, ITU and CEN/CENELEC to appoint members to CCCC, and

Sets an initial term of 2 years (September 2022), and

Requests the CCCC to report to the TMB on its activities after each meeting, and

Disbands the CCC TF.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 74/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29 September to 1 October 2020

Smart Manufacturing Coordinating Committee (SMCC)

The Technical Management Board,

Recognizing that the SMCC continues to work on the mandate set for it in TMB Resolution 105/2016 and extended in TMB Resolution 74/2018,

Requests that the SMCC works with interested TMB members and ISO/CS to propose a revised mandate and draft terms of reference for the TMB's consideration in February 2021.

Confirms the term of the SMCC in the interim.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 75/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29 September to 1 October 2020

Extension of TMB Resolution 20/2017 for future revisions in ISO/TC 115/SC 3 and ISO/TC 67/SC 6 JWG projects in IOGP

The Technical Management Board,

Noting the request from ISO/TC 115/SC 3 and ISO/TC 67/SC 6 leaderships to allow for future revisions of the following standards to take place in IOGP following TMB resolution 20/2017:

- ISO 13709:2009 'Centrifugal Pumps for petroleum, petrochemical and natural gas industries'

コンビーナ: Nick Blyth (BSI)
事務局: SCC
メンバー:

- 気候変動に関連する主題案件を扱う委員会の議長。検討する主題案件により、必要に応じて、CCCCは追加のISO委員会の議長を活動に参加するよう招待することが許される。
- 代替エキスパート：議長は、CCCCのメンバーとして、気候変動関連の問題に関する専門知識を有する委員会からエキスパートを招待し、必要に応じて追加の情報を提供することが許される。
- IEC、CEN/CENELEC及びITUの代表者

IEC、ITU及びCEN/CENELECにCCCCへのメンバーを任命するよう促し、

最初の期間を2年（2022年9月）に設定し、

CCCCに各会合後、活動についてTMBに報告するよう要請し、

CCC TFを解散する。

TMB決議 74/2020
2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

スマートマニュファクチャリング調整委員会（SMCC）

TMBは、

TMB決議 105/2016で設定され、TMB決議 74/2018で拡張された任務に、SMCCが引続き取組んでいることを認識し、

SMCCが、関心のあるTMBメンバー及びISO/CSと協力して、2021年2月にTMBが検討するための改訂された任務及び委任事項の原案を提案するよう要請し、

暫定的にSMCCの期限を確認する。

TMB決議 75/2020
2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

IOGPのISO/TC 115/SC3及びISO/TC 67/SC 6のJWGプロジェクトにおける将来の改訂のためのTMB決議20/2017の拡張

TMBは、

ISO/TC 115/SC3及びISO/TC 67/SC 6のリーダーからの、TMB決議20/2017に続く IOGPでの以下の規格の将来の改訂を可能にするという要請に留意し、

- ISO 13709：2009 '石油、石油化学及び天然ガス工業用の遠心ポンプ'

©ISO/JSA 2020

- ISO 13710:2004 'Petroleum, petrochemical and natural gas industries — Reciprocating positive displacement pumps', and
- ISO 21049:2004 'Pumps — Shaft sealing systems for centrifugal and rotary pumps'.

Further nothing that these projects, if approved for revision, would be developed under the JWG between ISO/TC 115/SC 3 and ISO/TC 67/SC 6; and

Approves the extension of TMB Resolution 20/2017 to the above three ISO/TC 115/SC 3 and ISO/TC 67/SC 6 JWG revision projects which can be started in IOGP, on the condition that both ISO/TC 115/SC 3 and ISO/TC 67/SC 6 agree, and a category A-liaison relationship has been established between ISO/TC 115/SC 3 and IOGP, and

Requests the leadership of ISO/TC 115/SC 3 to confirm that their representatives can have the same access to the IOGP processes as the representatives from ISO/TC 67/SC 6.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 76/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29 September to 1 October 2020

Scope modification for TC 207

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 207 *Environmental management* revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined) Standardization in the field of environmental management ~~systems and tools~~ to address environmental and climate impacts, including related social and economic aspects, in support of sustainable development.

Excluded: test methods of pollutants, setting limit values and levels of environmental performance, and standardization of products.

Note 1: ~~The~~ TC 207 ~~for environmental management will have close cooperation with ISO / TC 176 in the field of environmental systems and audits.~~ is focused on environmental management systems, auditing, verification/validation and related investigations, environmental labelling, environmental performance evaluation, Life cycle assessment, Climate change and its mitigation and adaptation, ecodesign, material efficiency, environmental economics and environmental and climate finance.

Note 2: Where appropriate, the ISO/TC 207 works in cooperation with existing committees on subjects that may support environmental management.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 77/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29 September to 1 October 2020

Allocation of a new work item on *Managing risk for youth and school trips* under ISO/TC 262 on Risk Management

The Technical Management Board,

- ISO 13710：2004 '石油、石油化学及び天然ガス産業 — 容積移送式往復ポンプ'
- ISO 21049：2004 'ポンプ — 遠心ポンプ及びロータリーポンプのシャフトシールシステム'

これらのプロジェクトの改訂が承認された場合、ISO/TC 115/SC3及びISO/TC 67/SC6の間のJWGの下で開発されるであろうことに更に留意し、

ISO/TC 115/SC3及びISO/TC 67/SC6の両者が同意し、ISO/TC 115/SC 3と IOGPの間にカテゴリーAのリエゾンが確立されることを条件として、IOGPで開始できる上記3件のISO/TC 115/SC3及びISO/TC 67/SC 6のJWG改訂プロジェクトへのTMB決議20/2017の拡張を承認し、

ISO/TC 115/SC 3のリーダーシップに、彼らの代表者がISO/TC 67/SC6の代表者と同じアクセス権を IOGPプロセスに対して持てることを確認するよう要請する。

TMB決議 76/2020
2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

TC 207の業務範囲変更

TMBは、

次のように改訂されたISO/TC 207 *環境管理* の変更後の業務範囲を承認する：

変更後の業務範囲:(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)
持続可能な発展を支援するために、関連する社会的及び経済的側面を含む環境及び気候への影響に対処するための環境管理~~システム及びツール~~の分野における標準化。

除外事項：汚染物質の試験方法、環境パフォーマンスの制限値及び制限水準の設定、並びに製品規格。

注記1：~~環境マネジメントを扱う~~TC 207は、~~環境システム及び監査の分野でISO/TC176と密に連携協力する。~~環境管理システム、監査、検証／確認及び関連する調査、環境ラベル付け、環境パフォーマンス評価、ライフサイクルアセスメント、気候変動とその緩和及び適応、エコデザイン、材料効率、環境経済学、及び環境及び気候ファイナンスに注力する。

注記2：必要に応じて、ISO/TC 207は、環境管理を支援する可能性のある主題に関する既存委員会と協力して機能する。

TMB決議 77/2020
2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

***青少年及び修学旅行のリスク管理*に関する新業務項目のISO/TC 262リスクマネジメントへの割り当て**

TMBは、

Noting the results and comments of the member body vote,

Further noting the concerns of the TMB members around the scope overlap with ISO/TC 262, the responses provided by ISO/TC 262 leadership team on the ongoing work on travel risk i.e. ISO/CD 31030 Risk management — Managing travel risks — Guidance for organizations,

Approves that the new work item be allocated in a new WG under the work programme of ISO/TC 262, and

Recommends that SCC (Canada) takes on the role of the WG secretary, and

Requests ISO/TC 262 P-members and liaison organizations to invite the relevant experts to participate in the newly created WG under ISO/TC 262.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 78/2020
Adopted at the 79th meeting of the Technical Management Board, Virtual Meeting, 29-30 September 2020 and 1 October 2020

Next steps on TS/P 289 on *Social responsibility*

The Technical Management Board,

Noting the comments made in the member body ballot on TS/P 289 on *Social responsibility*, and the comments received from external parties during the ballot, and

Considering that the Systematic Review of ISO 26000 will be launched in October 2020,

Decides to defer the decision to establish a new technical committee on *Social responsibility,*

Creates a TMB task force to:
- review all comments received on TS/P 289 (from ISO members and external parties),
- consider the results of the forthcoming ISO 26000 systematic review,
- identify risks and opportunities, and
- develop recommendations for how the TMB should proceed on the result of the consultation on TS/P 289, and

Decides that the TF membership will consist of the TMB members from ABNT, AFNOR, ANSI, BIS, BSI, DIN, KATS, and GOST R and led by Karin Lindmark (SIS).

Requests the TF to present their conclusions to the TMB at the June 2021 TMB meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 79/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-09

Re-allocation of the secretariat of ISO/TC 46/SC 4 *Technical interoperability*

会員団体による投票結果及びコメントに留意し、

ISO/TC 262との業務範囲の重複に関するTMBメンバーの懸念、及び、旅行リスクに関する進行中の業務、つまりISO/CD 31030 リスク管理 — 旅行リスクの管理 — 組織向けガイダンスに関するISO/TC 262リーダーシップからの回答に更に留意し、

ISO/TC 262の業務計画の下で新業務項目が新しいWGに割り当てられることを承認し、

SCC（カナダ）がWG事務局の役割を果たすことを推奨し、

ISO/TC 262 Pメンバー及びリエゾン機関に、関連するエキスパートをISO/TC262の下に新しく設立されたWGに参加するよう招待することを要請する。

TMB決議 78/2020
2020年9月29日～10月1日、第79回TMB仮想会議にて採択

***社会的責任* に関するTS/P 289の次の段階**

TMBは、

社会的責任 に関するTS/P 289の会員投票で出されたコメント、及び投票中に外部関係者から受け取ったコメントに留意し、

ISO 26000の定期見直しが2020年10月に開始されることを考慮し、

社会的責任 に関する新しい専門委員会を設立する決定を延期することを決定し、

次の目的でTMBタスクフォースを設立し、

- TS/P 289（ISO会員及び外部関係者から）受け取ったすべてのコメントの確認
- 来るISO 26000定期見直しの結果の検討
- リスク及び機会の特定
- TS/P 289に関する協議の結果についてTMBがどのように進めるべきかについての推奨事項の作成

TFメンバーシップは、ABNT、AFNOR、ANSI、BIS、BSI、DIN、KATS、及びGOST RのTMBメンバーで構成し、Karin Lindmark（SIS）をリーダーとすることを決定し、

2021年6月のTMB会議でTMBに結論を提示するようTFに要請する。

TMB決議 79/2020
2020年10月09日、通信により採択

ISO/TC 46/SC 4 *技術的相互運用性* の幹事国の再割り当て

©ISO/JSA 2020

The Technical Management Board,

Thanks, ISIRI (Islamic Republic of Iran) and KATS (Republic of Korea) for their offers to assume the secretariat of ISO/TC 46/SC 4, and

Re-allocates the secretariat to KATS (Republic of Korea).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 80/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-13

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

Noting the letter sent by the ISO Secretary-General on the 2020-10-08 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2021-01-31,

Agrees that the deadlines related to the TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, and

Approves extending the deadlines related to the following TMB exceptional measures until 2021-01-31:

- TMB resolution 29/2020: CD balloting period
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice (*Until 2021-01-31, meetings can be called with the minimum notice periods included in TMB resolution 32/2020)*

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary-General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 81/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-16

Approval of a chair twinning arrangement for ISO/TC 207/SC 1 between BSI and UNBS

Noting the twinning request for a chair twinning arrangement between BSI and UNBS for ISO/TC 207/SC,

Approves the twinning request from BSI and UNBS with UNBS as the Twinned Chair

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 82/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-21

Exception to the minimum number of P-members required for acceptance of ISO/NP 5224 – ISO/TC 20/SC 8

The Technical Management Board,

Approves the request for exception to clause 2.3.5b of the ISO/IEC Directives Part 1 for

TMBは、

ISO/TC 46/SC 4の幹事国引き受けを申し出てくれたISIRI（イラン）及びKATS（韓国）に感謝し、

幹事国をKATS（韓国）に再割り当てする。

TMB決議 80/2020
2020年10月13日、通信により採択

COVID-19の世界的流行に対応したTMBの例外的措置の期限延長

TMBは、

ISO会議に関するISO事務総長からの2020年10月18日付のレター及び2021年1月31日までの措置の延長に留意し、

COVID-19の状況に対応して採られたTMBの例外的措置に関連する期限をこれに応じて更新することに同意し、

以下のTMBの例外的措置に関連する期限を2021年1月31日まで延長することを承認し、

- TMB決議 29/2020: CD投票期間
- TMB決議 32/2020: 会議通知 *（2021年1月31日まで、TMB決議 32/2020に記載されているとおり会議は最短会議通知期間で招集できる）*

状況の進展に応じてこれらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長より発表する。

TMB決議 81/2020
2020年10月16日、通信により採択

BSI及びUNBSの間でのISO/TC 207/SC 1の議長ツイニング提携の承認

ISO/TC 207/SCのためのBSI及びUNBSの間での議長ツイニング提携のツイニング要請に留意し、

BSI及びUNBSからのツイニング依頼を、UNBSを指導される側の議長として承認する。

TMB決議 82/2020
2020年10月21日、通信により採択

ISO/NP 5224–ISO/TC 20/SC 8の承認に要求されるPメンバーの最少数の例外

TMBは、

ISO/TC 20/SC 8 *航空宇宙用語* の下のISO/NP 5224 *回転翼航空機–用語–飛行力学の定義と記号* についてISO/IEC専門業務用指針第1部の箇条2.3.5bの例外とする要請を承認し、本プロジェクトは最少3か国のPメンバー参加で承認できる。

©ISO/JSA 2020

ISO/NP 5224 *Rotorcrafts – Terms – Flight dynamics definitions and symbols* under ISO/TC 20/SC 8 *Aerospace terminology*, so this project may be approved with a minimum of 3 participating P-members.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 83/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-20

IWA 40 on *Guidelines for cloud kitchen services*

The Technical Management Board,

Approves the proposal for an IWA on *Guidelines for cloud kitchen services* (IWA 40), and

Allocates the secretariat to SAC (China)

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 84/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-26

Appointment of technical committee chairs (October 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Nomination TC		nominated by	term
ISO/TC 176	Mr Jeffrey HUNT	SCC	2021-2023
ISO/TC 234	Mr Otto GREGUSSEN	SN	2021-2026
ISO/TC 77	Dr Kees BOTH	NBN	2021-2024

Re-nomination TC			
ISO/TC 170	Mr Todd POPE	DIN	2021-2023
ISO/TC 219	Mr Fred SEIFERT	NBN	2021-2023
ISO/TC 296	Dr Benhua FEI	SAC	2021-2023

TMB決議 83/2020
2020年10月20日、通信により採択

クラウドキッチンサービスのためのガイドラインについての IWA 40

TMBは、

クラウドキッチンサービスのためのガイドライン（IWA 40）のIWAの提案を承認し、

幹事国をSAC（中国）に割り当てる。

TMB決議 84/2020
2020年10月26日、通信により採択

TC議長の任命（2020年10月）

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

任命 TC		指名国	任期
ISO/TC 176	Mr Jeffrey HUNT	SCC	2021-2023
ISO/TC 234	Mr Otto GREGUSSEN	SN	2021-2026
ISO/TC 77	Dr Kees BOTH	NBN	2021-2024
再任 TC			
ISO/TC 170	Mr Todd POPE	DIN	2021-2023
ISO/TC 219	Mr Fred SEIFERT	NBN	2021-2023
ISO/TC 296	Dr Benhua FEI	SAC	2021-2023

ⒸISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 85/2020 ***(corrected 2021-04-28)***
Adopted by correspondence on 2020-10-26

Modification of the scope – ISO/TC 24 Particle characterization including sieving

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 24 *Particle characterization* revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization pertaining to equipment and methods used in characterization or size classification of particulate material ~~in solid or liquid state,~~. where particles may be considered to include grains, flakes, fibres, droplets, bubbles or pores from the nanometre to the millimetre scale.

Covering the following:

- Particle and particle ensemble characterization, mainly by determination of physical properties of the particles including, for example, size distribution, particle shape and morphology, weight, density, surface area or porosity, and mobility.
- Particle systems characterization comprises particle-fluid and particle-particle interactions in suspensions, emulsions, aerosols or powders by determining their properties including concentration, electric charge, zeta potential, state of agglomeration, stability and rheology.
- Test sieves, sieving methods and industrial screens.

Each of the above areas will comprise standardization in the field of laboratory or process environment including terminology, reference materials, guidance for sampling, sample preparation, interpretation of results and uncertainty determination.

TMB決議 85/2020 ***(2021-04-28修正)***
2020年10月26日，通信により採択

業務範囲の変更 – ISO/TC 24 粒子特性評価及びふるい

TMBは,

ISO/TC 24 *粒子特性* の以下のとおり変更された業務範囲を承認する。

変更後の業務範囲: （削除部分は取消し線，追加部分は下線で表示）

~~固体又は液体状態である~~粒子状物質の特性評価又は粒子径分類に使用される機器及び方法に関する標準化。 ここで，粒子には，ナノメートルからミリメートルスケールまでの粒子，薄片，繊維，液滴，気泡，又は細孔が含まれると見なす。

以下を対象とする：

- 粒子及び粒子集団の特性評価。例えば，粒子径分布，粒子形状及び形態，重量，密度，表面積又は多孔性，及び易動度など，主に粒子の物理的特性を決定する。
- 粒子システムの特性には，濃度，電荷，ゼータ電位，凝集状態，安定性，レオロジーなどの特性を決定することにより，懸濁液，エマルジョン，エアロゾル，又は粉末における粒子-流体および粒子-粒子の相互作用が含まれる。
- ふるい，ふるい分け方法および工業用スクリーンを試験する。

上記の各領域は，用語，標準物質，サンプリングのガイダンス，試料作成，結果の解釈，および不確かさの決定を含む，実験室又はプロセス環境の分野での標準化を含む。

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 86/2020
Adopted by correspondence on 2020-10-26

Re-confirmation of Registration Authority (RA) for ISO 11784:1996 and termination of the appointment of ICAR (International Committee for Animal Recording) as RA for ISO 11785:1996 (ISO/TC 23/SC 19)

The Technical Management Board,

Re-confirms the Registration Authority (RA) agreement for *ISO 11784:1996 Radio frequency identification of animals – Code structure*, and

Approves the termination of the appointment of ICAR as RA for *ISO 11785:1996 Radio frequency identification of animals – Technical concept*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 87/2020
Adopted by correspondence on 2020-11-19

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

Noting the letter sent by the ISO Secretary-General on the 2020-11-12 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2021-02-28,

Agrees that the deadlines related to the TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, and

Approves extending the deadlines related to the following TMB exceptional measures until 2021-02-28:

- TMB resolution 29/2020: CD balloting period
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice (*Until 2021-02-28, meetings can be called with the minimum notice periods included in TMB resolution 32/2020)*

TMB決議 86/2020
2020年10月26日、通信により採択

ISO 11784:1996のための登録機関（RA）の再確認及びISO 11785:1996のためのRAとしてのICAR（家畜の能力検定に関する国際委員会）の任命の終了（ISO/TC 23/SC 19）

TMBは、

ISO 11784:1996 *動物のデータキャリアシステム ーコード構造* のための登録機関（RA）協定を再確認し、

ISO 11785:1996 *動物のデータキャリアシステムー技術概念* のためのRAとしてのICARの任命の終了を承認する。

TMB決議 87/2020
2020年11月19日、通信により採択

COVID-19の世界的流行に対応したTMBの例外的措置の期限延長

TMBは、

ISO会議に関するISO事務総長からの2020年11月12日付のレター及び2021年2月28日までの措置の延長に留意し、

COVID-19の状況に対応して採られたTMBの例外的措置に関連する期限をこれに応じて更新することに同意し、

以下のTMBの例外的措置に関連する期限を2021年2月28日まで延長することを承認し：

- TMB決議 29/2020: CD投票期間
- TMB決議 32/2020: 会議通知 *（2021年2月28日まで、TMB決議 32/2020に記載されているとおり会議は最短会議通知期間で招集できる）*

©ISO/JSA 2020

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary-General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 88/2020
Adopted by correspondence on 2020-11-19

Modification of the title and scope of ISO/TC 300 *Solid recovered fuels*

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 300 as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Solid recovered ~~fuels~~ materials, including solid recovered fuels

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of solid recovered ~~fuels, from point of acceptance of material to be recovered to point of delivery, prepared~~ materials, including solid recovered fuels, from non-hazardous waste for the purpose of utilisation (recovery and recycling) in a following process ~~to be used for energy purposes, excluding fuels that are included in the scope of ISO/TC 238 and ISO/TC 28~~.

The scope covers the material from the point of acceptance to the point of delivery into the next stage of processing.

Excluded: Fuels covered by ISO/TC 238.

NOTE Solid recovered material (SRM) is any non-hazardous waste that can be specified and classified for a specific recovery or recycling purpose, as with Solid Recovered Fuel (SRF), which is only to be called SRF if it has specifications and classes that meet the requirements for energy conversion. Other purposes may, for example, be chemical recycling and mineral input into cement manufacture. The purpose of use for the SRM, in and of itself, is not important to these SRM standards unless specifically stated as such within the relevant standard(s). Reuse is not recognised as a purpose for SRM within these standards.

And,

Asks ISO/TC 300 to collaborate with any TCs that might have concerns about scope overlaps to solve the concerns and establish liaisons as appropriate.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 89/2020
Adopted by correspondence on 2020-11-24

ISO/TC 182 – Comments supporting negative votes on FDIS 22475-1

The Technical Management Board,

Considering that according to ISO/IEC Directives, Part 1, Consolidated ISO Supplement, clause 2.7.2, every negative vote has to be supported by technical comments, if not, the vote is not counted,

状況の進展に応じてこれらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長より発表する。

TMB決議 88/2020
2020年11月19日、通信により採択

ISO/TC 300 *廃棄物固形燃料* の名称及び業務範囲の変更

TMBは、

ISO/TC 300 の以下のとおり変更された名称及び業務範囲を承認し:

変更後の名称: （削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示）

廃棄物固形燃料を含む廃棄物固形材料

変更後の業務範囲: （削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示）

~~エネルギー目的のために使用される無害の廃棄物から製造される廃棄物固形燃料の受け入れ時点から出荷までの標準化。ただし、ISO/TC 238及びISO/TC 28の業務範囲に含まれる燃料は除く。~~以下のプロセス（回収とリサイクル）での利用を目的とした無害廃棄物からの固形回収燃料を含む固形回収材料の標準化。

業務範囲は、受け入れ時点から次の処理段階への出荷時点までの材料を対象とする。

除外：ISO/TC 238の対象となる燃料。

注記　固体回収材料（SRM）は、特定の回収又はリサイクルの目的ために指定及び分類できる無害廃棄物である。一方、固体回収燃料（SRF）は、仕様とクラスが、エネルギー変換のための要件を満たす場合にのみSRFと呼ばれる。他の目的は、例えば、化学リサイクル及びセメント製造への鉱物投入があり得る。 SRMの使用目的自体は、関連規格内で特に明記されない限り、SRM規格にとっては重要ではない。これらの規格では、再利用はSRMの目的としては認識されていない。

及び、

ISO/TC 300に、業務範囲の重複について懸念のある可能性のあるTCと協働して、懸念を解決し、必要に応じてリエゾンを確立することを求める。

TMB決議 89/2020
2020年11月24日、通信により採択

ISO/TC 182 – FDIS 22475-1 への反対投票を裏付けるコメント

TMBは、

ISO/IEC専門業務用指針第1部、統合版ISO補足指針、箇条2.7.2によれば、すべての反対投票は専門的コメントにより裏付けられなければならなく、もしなければその票はカウントされないことを考慮し、

Confirms that the comments supporting the negative votes on FDIS 22475-1, with the further explanation provided, are of technical nature and therefore justify the negative votes

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 90/2020
Adopted by correspondence on 2020-11-25

Appointment of technical committee chairs (November 2020)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairs of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Nomination TC		nominated by	term
ISO/TC 107	Dr Soo Wohn LEE	KATS	2021-2023
ISO/TC 130	Mr Pengfei ZHAO	SAC	2021-2023
ISO/TC 131	Mr Ivan SHEFFIELD	ANSI	2021-2023
JTCG	Mr Nigel CROFT	JTCG	2021-2023
Re-nomination TC			
ISO/TC 182	Dr John POWELL	BSI	2021-2023

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 91/2020
Adopted by correspondence on 2020-11-30

Re-allocation of the secretariat of ISO/TC 71 *Concrete, reinforced concrete and pre-stressed concrete*

The Technical Management Board,

Thanks GOST R (Russian Federation), JISC (Japan), KATS (Republic of Korea) and SAC (China) for their offers to assume the secretariat of ISO/TC 71, and

Re-allocates the secretariat to JISC (Japan).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 92/2020
Adopted by correspondence on 2020-11-30

Re-allocation of the secretariat of ISO/TC 71/SC 4 *Performance requirements for structural Concrete*

The Technical Management Board,

Thanks GOST R (Russian Federation) and SAC (China) for their offers to assume the secretariat of ISO/TC 71/SC 4, and

Re-allocates the secretariat to GOST R (Russian Federation).

FDIS 22475-1へのその反対投票はさらなる説明も加えられ、専門的性格を有し、従って反対投票を正当化することを確認する。

TMB決議 90/2020
2020年11月25日、通信により採択

TC議長の任命（2020年11月）

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

任命 TC		指名国	任期
ISO/TC 107	Dr Soo Wohn LEE	KATS	2021-2023
ISO/TC 130	Mr Pengfei ZHAO	SAC	2021-2023
ISO/TC 131	Mr Ivan SHEFFIELD	ANSI	2021-2023
JTCG	Mr Nigel CROFT	JTCG	2021-2023

再任

TC ISO/TC 182	Dr John POWELL	BSI	2021-2023

TMB決議 91/2020
2020年11月30日、通信により採択

ISO/TC 71 *コンクリート、鉄筋コンクリート及びプレストレスコンクリート* の幹事国の再割り当て

TMBは、

ISO/TC 71の幹事国引き受けを申し出てくれたGOST R （ロシア)、JISC （日本）、KATS（韓国）及びSAC（中国）に感謝し、

幹事国をJISC（日本）に再割り当てする。

TMB決議 92/2020
2020年11月30日、通信により採択

ISO/TC 71/SC 4 *構造用コンクリートの要求性能* の幹事国の再割り当て

TMBは、

ISO/TC 71/SC 4の幹事国引き受けを申し出てくれたGOST R（ロシア）及びSAC（中国）に感謝し、

幹事国をGOST R（ロシア）に再割り当てする。

©ISO/JSA 2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 93/2020
Adopted by correspondence on 2020-11-30

Re-allocation of the secretariat of ISO/TC 71/SC 5 *Simplified design standard for concrete Structures*

The Technical Management Board,

Thanks GOST R (Russian Federation), KATS (Republic of Korea) and SAC (China) for their offers to assume the secretariat of ISO/TC 71/SC 5, and

Re-allocates the secretariat to KATS (Republic of Korea).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 94/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-01

Registration Authority (RA) appointment for ISO 24165 (ISO/TC 68/SC 8)

The Technical Management Board,

Appoints Etrading Software as the Registration Authority for ISO 24165 *Digital Token Identifier Part 1 and Part 2*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 95/2020
Adopted by correspondence on the 2020-12-02

Extension of the on-hold status for new projects

The Technical Management Board,

Recognizes the ongoing challenges that committees are facing due to the evolution of the COVID19 pandemic and its possible impacts on committees' portfolio management and standards development time;

Encourages committees to continue prioritizing their work programme as initially requested in TMB Resolution 28/2020;

Decides to re-instate the exceptional "on-hold" status for projects with the following conditions:

- Any proposal for "On-hold" status on an approved project shall be approved by a 4-week committee internal ballot (CIB). The CIB shall be completed by the 9th of April;
- The "On-hold" status period will be set for a period of 6-months;
- The "On-hold" status will be reviewed periodically with the support of the TPM. At any time, a committee may request to remove the project from the "On-hold" status. This decision should be taken by the leadership team (Chair and Committee Manager) of the committee in consultation with the convenors and/or project leaders and communicated to the committee. If any issue arises, the committee shall decide via a 2-week CIB.

Decides that projects that are still on-hold, or recently came out of the on-hold status, may also request an extension but must do so following the same conditions (i.e.: the extension must be re-confirmed by a 4-week CIB);

TMB決議 93/2020
2020年11月30日、通信により採択

ISO/TC 71/SC 5 *コンクリート構造物の簡易設計標準* の幹事国の再割り当て

TMBは、

ISO/TC 71/SC 5の幹事国引き受けを申し出てくれたGOST R（ロシア）、KATS（韓国）及びSAC（中国）に感謝し、

幹事国をKATS（韓国）に再割り当てする。

TMB決議 94/2020
2020年12月1日、通信により採択

ISO 24165のための登録機関（RA）の任命（ISO/TC 68/SC 8）

TMBは、

ISO 24165 *デジタルトークン識別子 第1部及び第2部* のための登録機関として Etrading Software を任命する。

TMB決議 95/2020
2020年12月2日、通信により採択
プロジェクトの休止ステータスの延長

TMBは、

委員会がCOVID19の世界的流行の進展により直面している継続的課題、及びこれが委員会のポートフォリオ管理及び規格開発期間に与える可能性のある影響を認識し、

TMB Resolution 28/2020 にて当初要請されたとおり、自身の業務計画の優先順位付けを継続することを委員会に奨励し、

以下を条件に、プロジェクトに対して例外的な“休止ステータス”を再開することを決定し：

- 承認済みプロジェクトへの“休止ステータス”の提案は、4週間の委員会内投票（CIB）で承認されなければならない。そのCIBは4月9日までに完了しなければならない。
- “休止ステータス”の期間は、6か月に設定される。
- “休止ステータス”はTPMの支援のもと定期的に見直しされる。委員会は、プロジェクトの“休止ステータス”を解除することをいつでも要請できる。この決定は、委員会のリーダーシップチーム（議長及び委員会マネジャー）がコンビーナ及び／又はプロジェクトリーダーと協議し、委員会に周知されるのが望ましい。問題が起きた場合は、委員会は2週間のCIBで決定しなければならない。

未だ休止ステータスにあるか、最近休止ステータスが終わったプロジェクトも延長を要請できるが、同じ条件に従わなければならない（つまり、延長は4週間のCIBで再確認されなければならない）ことを決定し、

©ISO/JSA 2020

Agrees to review this decision at its March 2021 TMB meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 96/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-03

Objections to withdrawal ballots (November 2020)

The Technical Management Board,

Noting the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5-country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standards:

ISO/TC 5/SC 5	ISO 3419:1981 (vers 4)	Non-alloy and alloy steel butt-welding fittings

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 97/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-03

Approval of a Maintenance Agency (MA) for Extension code points of ISO/IEC 14496-12

The Technical Management Board,

Approves Apple Inc. as the Maintenance Agency (MA) for ISO/IEC 14496-12

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 98/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-14

Establishment of a technical committee on *Reference materials (ISO/TC 334)*

Noting that the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of a new Technical Committee on *Reference materials*,

Thanks, ANSI (United States), BIS (India), GOST R (Russian Federation), JISC (Japan) for their offers to assume the secretariat of the new TC, and

Allocates the secretariat to SABS (South Africa).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 99/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-16

Deadline extension to TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 pandemic

The Technical Management Board,

この決定は2021年3月のTMB会議で見直すことに同意する。

TMB決議 96/2020
2020年12月3日、通信により採択

廃止投票への異議（2020年11月）

TMBは、

定期見直し投票時と廃止投票時を合せて、これらの規格を使用している又は採用したと言明する国の数が最少でも5か国に達すること（ISO補足指針 箇条2.9.3.2の基準）に留意し、

以下の規格の確認を決定する。

ISO/TC 5/SC 5	ISO 3419:1981（第4版)	非合金及び合金鋼突合わせ溶接具

TMB決議 97/2020
2020年12月3日、通信により採択

ISO/IEC 14496-12の拡張コードポイントのためのメンテナンス機関（MA）の任命

TMBは、

ISO/IEC 14496-12のためのメンテナンス機関（MA）として Apple Inc. を承認する。

TMB決議 98/2020
2020年12月14日、通信により採択

標準物質に関する専門委員会（ISO/TC 334）の設置

提案が会員団体の投票を通過したことに留意し、

標準物質 に関する新しい専門委員会の設立を承認し、

新しいTCの幹事国の引き受けを申し出てくれた ANSI（アメリカ）、BIS（インド）、GOST R（ロシア）、JISC（日本）に感謝し、

幹事国をSABS（南アフリカ）に割り当てる。

TMB決議 99/2020
2020年12月16日、通信により採択

COVID-19の世界的流行に対応したTMBの例外的措置の期限延長

TMBは、

©ISO/JSA 2020

Noting the letter sent by the ISO Secretary-General on the 2020-12-11 regarding ISO meetings and the extension of measures until 2021-03-31,

Agrees that the deadlines related to the TMB exceptional measures taken in response to the COVID-19 situation be updated accordingly, and

Approves extending the deadlines related to the following TMB exceptional measures until 2021-03-31:

- TMB resolution 29/2020: CD balloting period
- TMB resolution 32/2020: Meeting notice (*Until 2021-03-31, meetings can be called with the minimum notice periods included in TMB resolution 32/2020)*

Agrees to review these deadlines as the situation evolves and new updates are issued by the ISO Secretary-General.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 100/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-17

Disbandment of ISO/TC 194/SC 1 Tissue product safety

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 194 to disband ISO/TC 194/SC 1 Tissue product safety

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 101/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-21

Approval of new nominations to the ISO Patent Policy Group (PPG)

The Technical Management Board,

Approves the nomination of the candidates from BIS (Mrs Rachna Sehgal) and SCC (Mr Elias Rafoul).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 102/2020
Adopted by correspondence on 2020-12-21

Appointment of technical committee chairs (December 2020)

The Technical Management Board,

Re-nomination TC		**nominated by**	**term**
ISO/IEC JTC 1	Mr Philip WENNBLOM	(ANSI)	2021-2023
ISO/TC 2	Dr Stefan BEYER	(DIN)	2021-2023
ISO/TC 48	Mr Charles PASCALL	(DIN)	2021-2023
ISO/TC 91	Dr Kazutami SAKAMOTO	(ISIRI)	2021-2023
ISO/TC 94	Mr Russell SHEPHARD	(SA)	2022-2024
ISO/TC 163	Mr Jesper ARFVIDSSON	(SIS)	2021-2023
ISO/TC 167	Mr Kjetil MYHRE	(SN)	2021-2023
ISO/TC 218	Mr Oleksii TSYTSYLIANO	(DSTU)	2021-2025

ISO会議に関してISO事務総長から送られた2020-12-11 付のレター及び2021年3月31日までの措置の延長に留意し、

COVID-19の状況に対応して採られたTMBの例外的措置 に関連する期限をこれに応じて更新することに同意し、

以下のTMBの例外的措置に関連する期限を2021年3月31日まで延長することを承認し、

- TMB決議 29/2020: CD投票期間
- TMB決議 32/2020: 会議通知 *（2021年3月31日まで、TMB決議 32/2020に記載されているとおり会議は最短会議通知期間で招集できる）*

状況の進展に応じてこれらの期限を見直すことに同意し、新しい更新事項はISO事務総長より発表する。

TMB決議 100/2020
2020年12月17日、通信により採択

ISO/TC 194/SC 1 身体組織製品の解散

TMBは、

ISO/TC 194/SC 1 身体組織製品の安全性 を解散するというISO/TC 194の決定を批准する。

TMB決議 101/2020
2020年12月21日、通信により採択

ISO特許ポリシーグループへの新しい指名の承認

TMBは、

BIS（Mrs Rachna Sehgal）及び SCC（Mr Elias Rafoul）からの候補者の指名を承認する。

TMB決議 102/2020
2020年12月21日、通信により採択

TC議長の任命（2020年12月）

TMBは、

再任 TC		**指名国**	**任期**
ISO/IEC JTC 1	Mr Philip WENNBLOM	(ANSI)	2021-2023
ISO/TC 2	Dr Stefan BEYER	(DIN)	2021-2023
ISO/TC 48	Mr Charles PASCALL	(DIN)	2021-2023
ISO/TC 91	Dr Kazutami SAKAMOTO	(ISIRI)	2021-2023
ISO/TC 94	Mr Russell SHEPHARD	(SA)	2022-2024
ISO/TC 163	Mr Jesper ARFVIDSSON	(SIS)	2021-2023
ISO/TC 167	Mr Kjetil MYHRE	(SN)	2021-2023
ISO/TC 218	Mr Oleksii TSYTSYLIANO	(DSTU)	2021-2025

©ISO/JSA 2020

ISO/TC 272	Dr Linzi WILSON-WIDE	(SA)	2021-2023

Nomination TC

ISO/TC 79	Mr Yvon MILLET	(AFNOR)	2021-2026
ISO/TC 159	Mr Jochen ECKARDT	(DIN)	2021-2023

ISO/TC 272	Dr Linzi WILSON-WIDE	(SA)	2021-2023

任命 TC

ISO/TC 79	Mr Yvon MILLET	(AFNOR)	2021-2026
ISO/TC 159	Mr Jochen ECKARDT	(DIN)	2021-2023

©ISO/JSA 2020